THE EQUITY

No. 2, 85th Year — SHAWVILLE, Quebec, Thursday, January 12, 1967 — per copy 10c

County nominations for elections Monday

Orla Young was nominated by Selly Langford, seconded by Art Hayes, to serve another term as Mayor of Shawville at Wednesday's nomination.

Nominated for seats on Council were the three members whose terms had expired as well as five others so there is every likelihood of an election on Monday in Shawville.

W. M. Hayes was nominated by F. H. Rowat, seconded by Selly Langford.

Athol Dale was nominated by John S. Hodgins, seconded by Lornie Rooney.

Irvine Cone was nominated by Lornie Rooney, seconded by Leslie Dale.

Brent Hobbs was nominated by Edmund Hodgins and Bob Havelin.

Dr. Bruce Horner, nominated by Selly Langford and Melvyn Armstrong.

Claude Elliott by Melvyn Armstrong and C. N. Woodley.

Ernie Towsley by C. N. Woodley and W. G. Corrigan.

Wilson McCleary by W. G. Corrigan and Melvyn Armstrong.

In Litchfield, there will be no election as Mayor Melvyn Brown and the three sitting councillors, Eddie Kavanagh, Ernest Hearty and Nellis Stewart were all returned by acclamation.

Bristol Mayor Alex Murray, nominated by Pat Mousseau and John Smith is uncontested so returns for another term. For Seat 1, Clarence Roy was returned by John Smith and Pat Mousseau. In Seat 3 Ken Tubman was returned by Victor Krutz and Nathan Smith. In Seat 2 at Bristol there will be an election between the sitting member Irvine Gilpin, nominated by Keith Draper and Robert Russett, and a new contender Melvyn Stanley nominated by Earl Queale and Melvyn Beattie.

At Quyon William Burke was returned by acclamation, nominated by Fred Fraser and W. J. Stanton. In seat 4 Lester McCann will replace Aurele Trudeau who seconded his nomination by Gilbert Fraser. In seat 5 Leo Gibbons was returned by William Labadie and Tom Dolan, and Terrence Mulligan returns to seat 6, nominated by Tom Dolan and William Labadie.

Onslow South Mayor Ken Bronson was returned by Stanley Kearns and Fred Fraser; Roy Wiggins was returned to seat 2 by Fred Fraser and W. J. Stanton; James Horner was named to seat 4 replacing Harper Young who nominated him, seconded by Arnold Young. John Robinson was returned to seat 6 nominated by Arnold Young and seconded by Harper Young.

Clarendon Mayor Sterling Hodgins was renominated by Arthur Kilgour and Sidney Draper and also Lennis Barr was nominated for Mayor of Clarendon by Henry McCord and Elgin Howard, so there will be an election for Mayor in Clarendon.

There will also be an election for Seat 1 Clarendon between the sitting member James Barber nominated by Clifford Walsh and Leonard Mee, and Dave Davies nominated by Stephen Lawrence Hodgins and Henry McCord. In Seat 3 of Clarendon Alvin Brown was returned by Louis Judd and Gordon Brownlee, and in Seat 4 Wilson C. McCleary was returned by Dean Tubman and Sidney Draper.

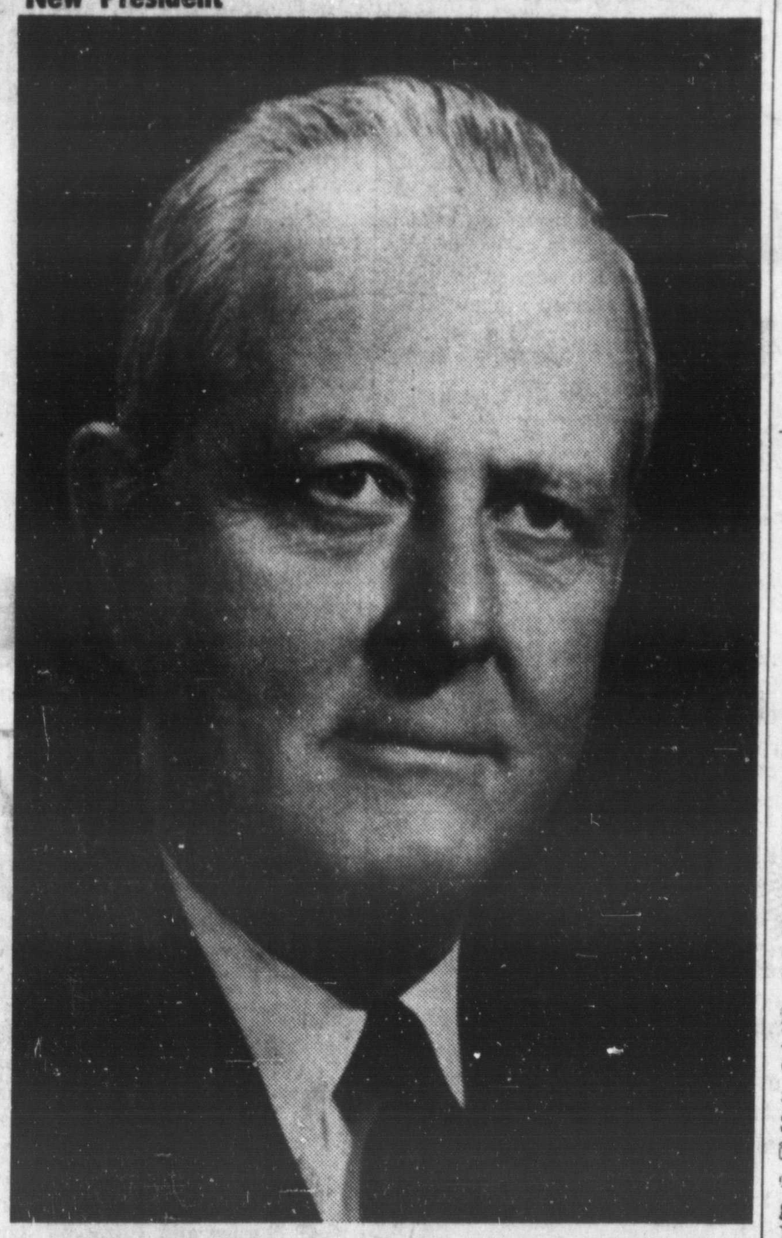
There were no nominations in Ladysmith as they have changed their elections from winter to summer by a recent municipal resolution.

First mother of 1967



Mrs. Rudy Schroeder and little Sylvia, in a New Years Day photo taken by Rev. Emard on the day of Sylvia's birth. She was the first baby born at Pontiac Community Hospital in 1967 and the first baby born to Rudy and Thelma Schroeder who were married in June, 1950. Great rejoicing accompanied the birth of this child who was also greeted at the hospital by many gifts from the business community of Shawville. (Complete story in last week's Equity).

New President



RICHARD IRWIN, B Sc, New Consolidated President

R. A. Irwin was appointed recently as president and chief executive officer of Consolidated Paper Corporation Limited, effective January 1. He has been president of Bathurst Paper Limited for eight years and succeeds George M. Hobart who remains as chairman of the Board of Directors of Consolidated.

Mr. Irwin was born in Tara, Ontario, graduated from the University of Toronto in 1931 with a B.Sc. in chemical engineering, worked for the Ontario Department of Health, the National Carbon Company, Somerville Limited, of which he became president, E. B. Eddy Paper Company (as president and general manager) and its operating subsidiary, the E. B. Eddy Company of Hull and joined Bathurst in 1957.

Mr. Irwin is married to the former Catherine Janet Moffat, has a son and three daughters. He is a member of Phi Delta Theta fraternity, the United Church of Canada and enoys Golf and curling. He now lives in Montreal.

Dale, Hanna McKay and Musgrove win Mixed

Leslie Dale's rink was the winner of the Mixed Bonspiel played December 28. Leslie was assisted by Doris Hanna, Arthur McKay and Leslie Musgrove.

Saturday, January 7, a Mixed Bonspiel was held with games being played at 1 p.m., 2:30 p.m.; 4:00 p.m., 7:00 p.m. and 9:30 The winning teams were skipped by Harvey Sweetman, Keith Hodgins, and Frankie Finnigan. Grace Nichols, Ernie Stranacher, and Judy Way played on Harvey Sweetman's team; Doris Hanna, Hillis Connolly, and Marg Cunningham played on Keith Hodgin's team, and Marie Finnigan, Nelson Johnston and Marilyn McKee played on Frankie Finnigan's team.

A most enjoyable afternoon and evening was had by the curlers with the ladies providing a pot luck supper.



(See Page 5)

Interfaith service and social meeting in Shawville Jan. 24

With the acceptance of the order by Bishop William Smith of Pembroke and the Clarendon and District Ministerial Association, plans for the Ecumenical Service to be held in the Shawville High School on January 24th are almost completed.

This is an opportunity for men and women of all branches of the Christian faith to unite in common prayer for the Kingdom of God.

Ten clerical representatives from Pontiac County in turn will lead in the worship.

The focal point will be the reading of God's Word St. John's Gospel, Chapter 17. The prayers of Confession, Thanksgiving and Intercession will be in the form of litanies, with the congregation making the response after each petition.

The hymns for the service have been well chosen. These are "Holy, Holy, Holy!," "O God our help in ages past", "O Worship the King", and "Holy God we praise thy name". All are well adapted for congregational singing. The choir of the Shawville United Church will assist with the music.

At the conclusion of the evening there will be an opportunity for the worshippers to greet one another and to discuss the experience in which they have just shared during a social hour. Arrangements for this are being made by a committee under the direction of the Rev. Stanley Snowden of Shawville.

The complete order of the service is being mimeographed and will be placed in the hands of each worshipper.

80th birthday January 1st



Mrs. Thomas Wall 80

Mrs. Wall was one of those who celebrated her birthday on January 1, 1967, on which day she became eighty years old. The party was held at Yarm where she lives. The photo is by Rev Emard. (See story on page 8 of last week's Equity).

A Shawville family



RICHARDSONS BY THE DOZEN

Ebert, son of Warnie Richardson and the former Etta Ralph, married Kathleen Maria, daughter of Mr. and Mrs. Thomas Hodgins, on December 2, 1933.

Now, 33 years later, The Equity is proud to publish this photo of this grand Shawville couple and their six sons and six daughters.

Standing, left to right, are Mona, 17, a student at Shawville High School, Dianne, Mrs. Joe Keon of Quyon, who is the mother of a son and a daughter, Murray, 17 (Mona's twin) of Shawville High School, Marilyn, Mrs. Norris Angus of Ottawa who has one son, Royce of Shawville who is married to the former Joyce Brown and has two sons, Brenda, Mrs. Bert Murphy of Shawville who has one son, Barney, 19, who is employed at the Hilton Mines and lives at home, Myles, 15, of Shawville High School.

Seated are Richard, 9 of Shawville High School Sheila, Mrs. Charlie Mc-Dowell, of Shawville, who is the mother of four daughters, Ebert and Kathleen, Claire, Mrs. Patrick O'Donnell of Shawville who has three daughters, and Michael, 13, of Shawville High School.

With half the family married and thirteen grandchildren, the Richardson household was well supplied with population over Christmas, for a total of 33 in the immediate family which is a fair to middling average for thirty three years of marriage.

Photo by Emard PPOC

THE EQUITY

"Founded In 1883"

Printed and Published Weekly at
PONTIAC PRINTSHOP LTD.
Shawville, Quebec

Yearly subscriptions in advance:
Pontiac and Gatineau Counties - $3.00
elsewhere in Canada - $4.00
outside Canada - $5.00

David and Rosaleen Dickson — Publishers & Editors

Authorized as Second Class Mail, Post Office Department, Ottawa

UNEMPLOYMENT INSURANCE ON THE FARM

Starting in April, unemployment insurance will be available to farmers in Canada. Not only will it be available, but it will be compulsory in the case of insurable employees of farms.

The system will work in the same way it does in industry and has come as a result of great urgings of farm organizations that their members be not discriminated against by the unavailability of Unemployment Insurance for them.

As of April 1, 1967, farm employees will receive the same benefits as industrial workers in the event of involuntary unemployment. By pooling the risks and making it compulsory for all to contribute it is hoped that an adequate fund will be maintained from which to pay benefits to those who become unemployed.

This change should help farmers to compete with other industries for hired help and should work to stabilize farm employment by giving protection against unemployment to many workers who have never had such protection before. It will also encourage many who have never had such protection before. It will also enhave been insured in other jobs to work in agriculture without losing this security.

Rates of contribution and benefits will be the same for agriculture as for other jobs covered by the Act. The farmer will just have to add one more little chore to the book work which has become more and more a part of his weekly routine. This will be the deduction from his men's pay of the employee's half of the contribution. It will also mean to the farmer the extra expense of paying the employer's half of the contribution himself. Then the farmer buys unemployment insurance stamps from the Post Office and places them in the spaces provided in the employee's insurance book. This procedure will be subject to investigation by the Unemployment Insurance officers who periodically travel around checking up on all these things. The farmer in fact, will now be working for both the government and for his employees in this matter and will be punishable by law for non conformance with the regulations here involved .

The rate of contribution depends on the amount of the employee's earnings in the week, including cash wages plus the value for board, lodging or housing if these are supplied by the employer. For this purpose board and room will be valued at $14 a week, or $7.00 each for board or room alone. Living quarters provided to an employee will be valued at $7.00 a week. This is laid down by law.

If a man's weekly earnings, plus his lodging etc. add up to seventy dollars or more, the employer pays 94 cents, and deducts 94 cents from the wage to contribute a total of 1.88 with which he buys stamps for the employee's book. If the total earning is less than that, the contribution is less with a minimum contribution of forty cents for someone earning less than $15 a week.

When the worker becomes unemployed his rate of benefit will depend on the level of the earnings he was getting while he was working and making his contributions. In the highest earnings class the weekly benefits for a person with a dependent will be $36.00 or $27 without a dependent. In the lowest earning class the rate would be $8.00 with a dependent or $6.00 without.

Every farmer employing insurable help will be required to keep records of the names, social insurance numbers and earnings of each employee available for the Unemployment Insurance Commission auditors.

The employer will not be insured himself, nor will his relatives, other farmers working for him or employees earning less than nine dollars a week. Casual or part-time employees whose livelihood does not ordinarily come from insurable employment are exempted if they file a declaration to that effect with the employer at the time of leaving and if they do not work for the farmer more than 2 weeks in a year, or ten days in a month or 24 hours in a week.

Information about this new addition to the Unemployment Insurance Act will be going out to farmers across Canada and doubtless there will be a specially different arrangement for farmers in Quebec but fundamentally the law will be the same and it is not too soon now to absorb some of this information. The foreknowledge should be useful to farmers in making their plans for this year's operations and should at least facilitate their seasonal problems of finding employees.

This new measure should in some way solve the age old problem of how you're gonna keep 'em down on the farm after they've seen social security.

25th Anniversary for Mr. & Mrs. Lloyd Queale

Mr. and Mrs. Lloyd Queale were honored on December 10 at their home when a group of neighbors and relatives surprised them with a party on the occasion of their 25th wedding anniversay.

The party was arranged by Mrs. Clifton Campbell and Mrs. Basil Quaile who pinned a corsage of pink roses and a boutinere on the honored couple.

Rev Mr. David Bolton expressed the good wishes of their friends, wishing them many more years of health and happiness together. Lloyd thanked everyone for their thoughtfulness.

They were presented with a pair of step-end tables, a coffee table, a pair of living room lamps and an occasional chair.

Refreshments were served by the ladies.

grist...

Our back copies of The Equity have a habit of disappearing. We find that our set for 1942 is incomplete and there are whole years missing of more recent volumes. If any responsible local person is interested in these old papers, and if they would like to try to complete the whole set right back eighty five years, we will give them every possible co-operation. A suggestion has been made that they should be microfilmed for posterity and that there are governmnnt agencies which would assist in such an undertaking. This might be an interesting Centennial project for County Council or the Women's Institutes or even an interested individual.

★

On Tuesday, Jan 24 at 7.30 p.m. four students from St. Mary's School, Quyon will compete with four from Shawville High School on the TV program "Reach for the top". The winners will go against Elmwood School in Ottawa at a later date. Elmwood's Head girl by the way is Lucille Hodgins of Shawville.

★

The suggestion to keep up the holiday lights on outside trees in Shawville right through the Centennial year seems to have met with some agreement among homeowners though we note that the originator of the idea has taken his own lights down. But some of us think it's a fine idea and rather than to discourage original thinking, we intend to keep ours up and lit.

★

The new automobile and driver's license bureau in Shawville is at the home of Charlie Imison on King Street across from Hobbs Mill.

★

Just when we were getting used to the idea of governments getting into the insurance business we find that the church is doing it too. In today's mail is an announcement from the Lutherans that their insurance society has an expansion program going on.

★

Wastebaskets full of communiques come in from Quebec City each week, mostly in French of course, and we are always looking for something of local interest to pass along to Equity readers. One mentioned Shawville a few months ago when a land deal went through between the Hospital and Consolidated for an access road to their housing development on the hill. Again today, we see Pontiac mentioned in a release from the "Office d'information du Quebec". Here it says that since local organizations no longer provide adequate super bidden on Litchfield and Thorne vision winter fishing is now for- Lakes.

25 Years Ago

in The Equity

For the convenience of a large number of Pontiac people who have positions in Ottawa, the regular Monday morning train runs two hours earlier in order that these people working in government positions, may reach Ottawa in time for their work. This change only applies to Monday morning when the train is due to leave Shawville at 6:04

Mr. G. A. Howard received a cable from his youngest son, Beverley, who arrived safely in England. Beverley is a sergeant air gunner in the RCAF.

Mr. and Mrs. John A Dean have received a cable from their son Ernest Dean, member of the RCAF of his safe arrival somewhere in England.

The annual pageant of the Shawville United church was presented on Christmas night to a capacity audience in the auditorium of the church, by members of the YPU. The opening number was a one act drama of modern life entitled "A Christian Warning", and was skillfully presented by George Eades, Bob Hodgins, Clarence Dean, and Mrs. Gordon Paul. It was followed by a four act Christmas Fairy fantasy entitled "Princess Christabelle". The title roll was played by Mona Tracey, Ina McDowell as Queen Verita, Ronald Dean, as the King, Cameron Rowat as the good musician, Kay Woodley as the wicked witch, Tarantella, and the good fairies by Irene Howard and Laura Woodley. Lesser parts were taken by Gilbert Kilgour, as the High Chamberlain, Ann Campbell as a page, and Alwyn Dale as a guard. Mrs. Edgar Hodgins furnished appropriate music on the electic organ, and Rev A. F. Fokes acted as director.

Elmside

The Christmas concert of St. Edward's pupils was held Thursday Dec 22nd under the direction of the teachers Misses Louise Dumas, Marguerite Moyle and Marilyn McKee. Plays, songs, step-dancing, square-dancing, piano duets and recitations by the pupils from Grade one to Grade six combined to make an entertaining evening. Father Morris congratulated the teachers for the manner in which the children performed. The evening closed with the singing of O Canada.

Mr. Edgar Storie of Brampton spent Christmas with Mr. and Mrs. Harold Storie.

Mr. Wayne Martin; Regina who is attending the Ontario College of Art, Toronto spent the Christmas holidays with his grandmother Mrs. Margaret Martin and Mr. and Mrs. Emmerson Roy.

Mr. Dale Smith of McGill University, Montreal is spending the holidays with his parents, Mr. and Mrs. Ebert Smith.

Mr. and Mrs. John Dods spent Christmas with their son and daughter-in-law Mr. and Mrs. Leslie Dods, Manotick.

Mr. and Mrs. Thomas Dunbar and baby Shawn, spent Christmas with Mrs. Peter Moyle of McKee.

Mr. William Murphy, Maryland has left to spend the winter months with his son and daughter-in law Mr. and Mrs. Art Murphy, Toronto.

Holiday visitors with the Emmerson Roys were Mr. and Mrs. H. L. Roy Renfrew, Mr. and Mrs. Bill Turner, Galt, Ronald Roy, Sudbury, Lorraine Roy, Bryson, Cherylene and Douglas Roy, Ottawa and Margaret Ann Roy, Renfrew.

Patsy and Sandra Murdock, Renfrew spent Christmas with Mr. and Mrs. John Marykuca

Mr. and Mrs. Lorne Mar

Mr. and Mrs. Bartley Mousseau, Ottawa, spent Christmas with Mrs. Rose Mousseau and Francis.

Miss Joan Angus, Montreal is spending her holidays with her mother, Mrs. L. Angus.

Get well wishes to Mrs. Peter Moyle and Miss Louise Dumas, patients in the Pontiac Community Hospital.

Candlelight Service at Saint George's

The Christmas Eve Service at Saint George's Anglican Church, Thorne Centre, this past Christmas was in the form of a candlelight service with scripture readings given by younger members of the congregation.

The service was part of the Service of the Lord's Supper, anticipating the yearly remembrance, the day following of the birth of Jesus of Nazareth.

In addition to readings of the Christmas prophecy and fulfilment from the Holy Bible, there were accounts, in verse of the Christmas Story by other children from the congregation.

In between readings the traditional Christmas music was offered. This was led by a Junior Choir who shared in the acts of praise by all at the service.

Scripture passages were read in turn by Clifford Ahearn, Patricia Bronson and Brian Sparrow.

The verse recitations were given by Brenda Palmer, Sandra Palmer, Janis Schock, and Faye Yach.

Candlelighters were Lee Gray, Kevin Schock and Brian Smith.

The collection was received by Nancy Gray and Wayne Dunlop.

The members of the choir were accompanied by Mrs. Gustav Bretzlaff on the organ. The choir included Pat Bronson, Karen Dunlop, Brenda Palmer, Sandra Palmer, Wanda Palmer, Janis Schock, Laurie Schock, Cathy Smith, Susan Smith, Evelyn Sparrow, Marlaine Sparrow Darlene Yach and Faye Yach.

The training of readers and those giving recitations was by Mrs. Harold Schock.

The service was held early on Christmas Eve in order that entire families could be present and share in the service together.

Tre choir was led by the Rev Frere Kennedy, Incumbent, celebrant at Holy Communion.

The service ushered in the served the twelve days of Christmas when Christians observe the birth of Jesus in Bethlehem near Jerusalem, nineteen centuries ago.

Music at the service included "Hark the Herald Angels Sing" "Silent Night", "Joy to the World" and "We Three Kings of Orient are".

SHAWVILLE W I

The January meeting of the Shawville Women's Institute was held at the home of Mrs. C. W. Garrison, with Miss Irene Shaw and Mrs. Edgar Hodgins as assisting hostesses.

Reports were received from the Secretary on the distribution of Christmas food baskets, and from the Convenor of Home Economics and the Bridge Convenor. A new bridge marathon has been arranged to start immediately. Prizes were distributed for a bridge marathon completed Mrs. Paul first prize, Mrs. G. G. McDowell, second prize and Mrs. A. Winslow, high individual score.

A donation of $5 was voted to the "Cup of Milk" fund.

Mrs. C. Jacques, convenor of Welfare and Health introduced the speaker for the evening, Mr. Cyril Dale, who gave a very interesting talk on his work with the RCMP followed by a question and discussion period. Mrs. C. E. Armour thanked the speaker.

Vinton

Miss Frances Wrinn of Ottawa spent the weekend with her parents, Mr. and Mrs. Joseph Wrinn.

Mr. and Mrs. Pat Sloan of Ottawa spent the weekend visiting friends and relatives.

Mr. Pat Kavanagh of Hull spent the weekend with his parents Mr. and Mrs. Edward Kavanagh.

Mr. John Kavanagh has returned to St. Rose after spending his Christmas holidays with his parents, Mr. and Mrs. Edward Kavanagh.

Miss Donna Hearty of Pembroke spent the weekend with her parents, Mr. and Mrs. Owen Hearty.

Visitors of the home of Mrs. Rita Hearty on the weekend were Miss Anne Hearty and Miss Judy Ryan of SMTC, Chapeau.

Visitors at the home of Mr. and Mrs. Austin Sloan on the weekend were Miss Barbara Sloan, Miss Grace Mulvey, and Miss Judy Ladouceur.

Mr. Charlie Romain of Ottawa spent the weekend with his parents, Mr. and Mrs. Herbie Romain.

Central Hospital Auxiliary

The regular meeting of the Central Hospital Auxiliary was held on Jan 6 in the Doctors' Room at the Hospital. Ten members were present.

Campbell's Bay reported donating Jam, Juice, Pickles, and candles for the trays and magazines.

Shawville Auxiliary had donated tray favors and a hamper of groceries for the Ade Home.

Zion Auxiliary had given a gift to each patient in the Ade Home and a bushel of apples to Shawville Hospital.

Clarendon donated, pr used slippers, magazines and paper backs, 4 jars jam, 13 toys for small children, 8 lbs candy, 3 pkg large Xmas serviettes, pkg of small Xmas serviettes, a gift for each patient in the Ade Home , dish towels and a wash cloth.

Unit 5 of the UCW will be responsible for the Cart Service in February.

Cart Service realized 89.17 in December.

A generous donation of fifty dollars was received from Shawville Chapter 50 of the Order of the Eastern Star to buy gowns.

OBITUARY

James D. Horner

Mr. James D. Horner, a lifelong resident of the Shawville area passed away at the Ade Memorial Hospital on December 23, 1966 in his 89th year.

Mr. Horner, born Aug 11, 1878 was the son of Samuel Horner and his wife Jessie Hamilton. His brothers, Samuel, William, Hugh and sisters Mary (Mrs. Robert Fraser), Maggie, (Mrs. John Ford), Jennie (Mrs. John B. Armstrong) Jessie, (Mrs. Samuel Dale) had all predeceased him.

He was married to Mary Elizabeth Hodgins who died on November 11, 1964 and is survived by a son James Ebert of London, a daughter Ruth (Mrs. Syd Barclay) of Ottawa, three grandchildren Wayne and Marshall Horner and Elizabeth Barclay and several nieces and nephews.

Funeral services were conducted by the Rev D. E. Rutherford, United Church Minister, at Hynes Funeral Home in Shawville and at the graveside in Maple Grove cemetery on December 26, 1966.

DIANE'S BEAUTY SALON
Bryson, Que. 618R4
Open Thurs. & Fri. nites till 9 pm
Closed Mondays & Tuesdays

Shawville

Visitors at the home of Mr. and Mrs. Dave Davies over the Christmas holidays were Mr. and Mrs. Darrell Davies and Douglas, Michael and Randy, Constable and Mrs. Glynn Davies and Tracy all of Ottawa. Bill Davies of Freeport Grand Bahama Island and Terry who is taking a course at Macdonald College. Bill tells us when he got on the plane in Freeport the temperature was 75 degrees. It was 8 degrees below when he got off at Uplands.

Andrew Michaud who is woodhandling superintendent for Consolidated has moved into Mickey Hodgins' new duplex on Main Street with his wife.

Mr. and Mrs. Percy Belsher have returned home having spent Christmas holidays with Mr. Belsher's sisters in Belleville and Toronto.

Ladysmith

Deepest sympathy to the Bretzlaff family on the death of Mrs. Ed Bretzlaff.

Visitors at the Thrun's were Mrs. Lena Myers on Tuesday, and on Sunday Miss Olga Milkie, Mr. Gerald Milkie and Mrs. Fred Milkie.

Mr. and Mrs. Verner Schwartz of Ottawa spent a few days last week at the home of Mr. and Mrs. Gordon Fierobin.

Mrs. Mano Fierobin is spending this week in Ottawa with her son Mr. and Mrs. Clifford Fierobin and also at the home of her daughter, Mr. and Mrs. Ronnie Lassenba.

Starks Corners

A very enjoyable evening on Dec 31 1966 was held at the home of Mr. and Mrs. Ken Bean of Brantford. Dancing and games were played on the occasion of Mr. and Mrs. Ray Moffitt of Paris, 25th wedding Anniversary.

Among those attending were Mr. and Mrs. Robert Moffitt, Nancy, Norma, Susan of Hamilton, Mr. and Mrs. Stanley Moffitt, Stanley jr, of Stoney Creek and Shawn, Mrs. Ilene Smith of Hamilton, Mr. and Mrs. George Biggs of Brantford.

Mr. Robert Moffitt proposed a toast to the bride and groom. Jim Bean and Dorothy Bean presented Ray and Lill with some of the presents.

Ray and Lill both thanked everyone with a few chosen words.

Mr. Harry Hobbs of Starks Corners is visiting with Mr. and Mrs. Ray Moffitt of Paris. Also Mr. and Mrs. Ken Bean of Brantford, his daughter and son-in-law Mr. and Mrs. Clarence Wilson, Hamilton.

Dunraven

Miss Phyllis Benoit and Miss Pearl Roach have returned home after spending some time in the West.

Mr. Roy Dumouchel of Hull spent Christmas weekend with his parents, Mr. and Mrs. M. Dumouchel.

Mr. and Mrs. Mervin Smith were guests of her sister and brother-in-law Christmas Day in Shawville.

Mr. and Mrs. Patrick Wallace and Wendy and Steve, Mr. and Mrs. David Graham and Paul, Miss Phyllis and Keith Benoit visited their parents, Mr. and Mrs. Angus Benoit Christmas weekend.

Mr. and Mrs. Leslie Benoit and family, Gatineau Mills, Mr. and Mrs. Laurier Dumouchel and family, Bryson, Miss Mary Benoit, Ottawa visited their parents on Christmas Day.

Visitors at the home of Mr. and Mrs. Emmett Kensley were Mr. and Mrs. Dillon Kensley and family, Sudbury, Mr. and Mrs. Richard Boucher and family, Mr. and Mrs. Frances Devlin and family, Bryson, Mr. and Mrs. Jill Asselin and family, Aylmer.

Mr. and Mrs. Arnold McGee and family of Bryson visited Mr. and Mrs. Thomas McGee for Christmas.

Visitors at the home of Mr. and Mrs. John Kelleher were all their family, Mr. and Mrs. John Kelleher of Sudbury, Mr. and Mrs. William Allan and family, Toronto, Mr. and Mrs. Desmond Maheral and Timmie, Ottawa, Mr. and Mrs. Clarence Maheral and Karen, Mr. Dick Kelleher, Miss Eva Kelleher, Ottawa

Christmas visitors at the home of J. L. Maheral were Mr. and Mrs. Raymond Maheral and Mandy and Brenda, Mr. and Mrs. Emmerson Timm and Gary, Mr. and Mrs. Clarence Maheral and Karen, Mr. and Mrs. Mike Gilchrist and Craig, Miss Bernadette Maheral, Mr. Victor Maheral and Miss Christina Seguin, Montreal, Mr. and Mrs. Lionel Baskin, Bryson, Miss Frances Maheral, Mr. B. Maheral, Mr. Kenneth Maheral, Mr. and Mrs. Irvine Shea and family.

Mr. & Mrs. Carl Donnelly & baby visited his parents, Mr. and Mrs. Pat Donnelly.

Miss Lorraine Benoit of Montreal, spent Christmas with her parents, Mr. and Mrs. Sylvester Benoit.

Mr. and Mrs. Titus Wrinn and family, Miss Carmel Wrinn, Montreal, Miss Margaret Wrinn, Ottawa visited their parents Mr. and Mrs. Eddie Wrinn.

50 Years Ago
in The Equity

January 4, 1917

Friday night gave us the coldest dip of the season so far. One citizen, who keeps his thermometer in an exposed place, reported 23 below Saturday morning. Others gave readings of 14 and 16 below.

The low lying portion of Quyon village was inundated some days ago, by the jamming up of drift ice on the Quyon river, which caused the water to overflow the banks of the stream, and make its way to the Ottawa river, along the streets and through the yards of the villagers. A good many cellars were flooded and the experiences which some of the citizens passed through were anything but pleasant. A force of men from the Steele mine, assisted in cutting and blasting a channel through the ice, and thereby relieved the situation.

Shawville's New Post Office was erected by the Department of Public Works in response to the representations and persevering efforts made by Mr. Gerald H. Brabazon MP and which serves a large and popular section of th ecounty.

Pontiac Lodge A.F. and A.M. held its annual installation of officers on Wednesday night last without indulging in the festivities which usually mark this event. The new officers are. Chas Tucker, Thos Shore, J. M. Argue, J. H. Shaw, W. J. Dagg, A. T. Phillips, C. Hutcheson, G. E Fumerton, R. C. Morrison, and W. M. Brown. Tre installing officer was J. H. Shaw.

Bryson

Mrs. Irene Doucette and Debbie, Arnprior, Mr. and Mrs. Rene Schnob and family, Arnprior, Mr. Frank Schnob, Arnprior, Mr. Jimmie Wall, Ottawa, Mr. and Mrs. John Larkin, Sean and Linda, Ottawa, Mr. and Mrs. Bert Larkin and Jane, Prince Edward Island all visited the James Walls for the holidays.

Miss Theresa Luhtalas spent the holidays with her parents.

Mr. and Mrs. Harry Hodgins have returned home from Vancouver BC after spending three weeks with their daughter and son-in-law Mr. and Mrs. John Draper and had a green Christmas.

New Years guests at Mr. and Mrs. Harry Hodgins and Royce were Mr. and Mrs. Elmer Wall, Carl and David of Bryson; Mr. and Mrs. Percy Delarge and Connie of Oshawa.

Mr. and Mrs. Earl Hodgins of Haleys, Mr. and Mrs. Roy Barber and Mrs. G. Barber of Renfrew were guests of Mr. and Mrs. Harry Hodgins Monday.

Mr. Carl Wall who is attending Aylmer High School spent his holidays at his home in Bryson.

COULONGE W I

Mrs. Gerald Smith was hostess for the January meeting of the Fort Coulonge Women's Institute. Mrs. H. R. Rabb presided with Mrs. G. Smith, secretary, Mrs. L. Neville Treasurer.

Correspondence included a letter from the County President Mrs. F. Fraser of Quyon also some "thank you letters from the shut-in folk. The Roll call was a favorite cookie recipe and bring a dozen to sell. The sale of cookies was held at the close of the meeting. Mrs. A. Fumerton gave current events and Mrs. Rabb some very interesting household hints.

Mrs. Gerald Smith read an article entitled "The Mummers" and Mrs. G. E. Colton gave a reading on how to cook a good egg and in different ways. Since the convenor of Home economics Mrs. Rick Routliffe was not present at the meeting Mrs. L. Routliffe took charge of the program that had been prepared by the convenor which was a Christmas place mat and was on display and Mrs. Routliffe explained to all how it was made. The meeting in February will be in charge of the Welfare and Health convenor Mrs. G. E. Colton and Mrs. Lorne Routliffe will be the hostess.

JANUARY
CENTENARY
Sale!
- NOW ON -

DISH CLOTHS 17 in. x 17 in. sturdy multi-colored cotton each **19c**

TERRY TOWELS 15 in. x 26 in. ---------- pr. **94c**
20 in. x 40 in. and 22 in. x 42 in. ------ ea. **89c**
22 in. x 44 in. and 22 in. x 46 in. ------ ea. **$1.43**
(some slight imperfections)

SHEETS and CASES Wabasso Family Quality
SHEETS 81 in. x 100 in. ---------- each **$3.18**
PILLOW CASES 42 in. ---------- pair **$1.44**

LADIES PYJAMAS — Soft warm printed Flannelette sizes S, M, L ---------- pair **$2.44**

CHILDREN'S PYJAMAS — Cozy printed flannelette in styles for boys and girls, sizes 2, 4, 6 ------ pair **$1.44**

DIAPERS 26 in. x 26 in. soft absorbent flannelette ---------- **12** for **$2.93**

JAX PANTIES—Deluxe tricot, flex seat white.
Sizes S, M, L, ---------- pair **69c**

NYLONS
First Quality, Pair **.29**

APRONS—fancy styles in gay cotton prints ---- each **69c**
MEN'S JEANS—Pre-shrunk, blue denim, 28 to 36 waists ---------- pair **$2.47**

MEN'S TOPS and **BRIEFS**—Penman's pre-shrunk white cotton, plio-bagged, sizes S, M, L -------- each **69c**

MEN'S STRETCHY SOX—Textured nylon in many colors and designs. Fits sizes 9 to 13. Compare at $1.00 **pr 79c**

MEN'S WORK SOX—Wool blend yarn, grey with red band ---------- pair **69c**

MEN'S T-SHIRTS—Penman's white, sizes S, M, L **each 99c**

YOUTHS PYJAMAS—Striped, medium weight flannelette sizes 8, 10, 12, 14 ---------- pair **$2.47**

DEAN & MERRITT'S
"Red & White Foodmarket" — "Pontiac's Home of Fine Furniture"
"Where You Buy With Confidence"
Phone 647-2268 Shawville

LISK'S
on the label, means
QUALITY
on the table

CEMETERY MEMORIALS
MONUMENTS OF FINE MARBLE and GRANITE of the BEST QUALITY
THE LARGEST STOCK IN THE OTTAWA VALLEY
Visit our Showroom and see for Yourself
GEORGE H. FROATS & SONS LTD.
121 Argyle St. S.
RENFREW, ONT.
Phone 432-4224

THE JR SHOP
Shawville, Que.
Phone 647-2249
JANUARY
SALE
CONTINUES!
1/3 off and BETTER on MOST LINES
All Sales Final! Lay-A-Way if you wish!

COLD BEER

24 Pints - $4.25 plus deposit
FREE DELIVERY
in Shawville
PHONE 647-2933
FULL LINE OF GROCERIES, MEATS and VEGETABLES
LANGFORD'S GROCERY
Main Street — Shawville

Starks Corners

Mr. Edison Brown of Hamilton spent Christmas weekend with Mr. and Mrs. Alvin Brown and family.

Mr. and Mrs. Frank Smith and family of Ottawa spent Christmas with Mr. and Mrs. E. F. Fulford and Stella.

Mr. John Dean from Clinton RCAF base spent Christmas with his parents, Mr. and Mrs. L. Dean.

Mr. and Mrs. Rupert Smiley and Mrs. Townsend from Chateauguay visited with Mr. and Mrs. Vertal Smiley of Shawville and other relatives during the holidays.

Mr. and Mrs. Glen Elliott from Sudbury spent the holiday at their parental homes.

Mr. and Mrs. Lloyd Cartman had as their guests over the holiday Miss Claire Cartman from Toronto, Mr. and Mrs. Stuart Calberry and family from Peterboro and Don Morris and Ron Dagg from Niagara Falls.

Mrs. Alvin Brown had her mother visit her during the holiday season.

Mr. and Mrs. John Fulford and family spent New Years with relatives in Montreal.

Mr. and Mrs. Bert Stark had as their guests during the holidays Mr. and Mrs. Sherwood Storey and family from Petawawa, Mr. and Mrs. E. Bell and family, Miss E. Phillips, Miss Beverley and Stu Stark from Ottawa; Mr. and Mrs. Rick Routliffe and Jonathan from Fort Coulonge.

Pastor B. J. Maracle, his wife and family are visiting many of their friends in this district.

Mr. and Mrs. E. Garland spent this past Saturday with friends in Carleton Place.

Mr. and Mrs. Iverson Harris suffered a heavy loss by fire on Saturday morning Dec 31 when their cattle barn and a number of their jersey cattle were burned.

Mr. and Mrs. Daryl Bean and family and Mr. and Mrs. Sterling Bean of Ottawa spent Christmas with Mr. and Mrs. Thomas Bean.

Mr. and Mrs. Arthur Wilson and family from Port Colborne spent Christmas with Mr. and Mrs. Harvey Wilson and other relatives.

Fort Coulonge

The Farmerettes Club held their annual Christmas party in the parish hall Tuesday Dec 13. It began with a sea pie supper, followed by Bingo, then gifts were exchanged among the members. Later Santa Claus arrived.

Several people won different gifts which were donated by the Farmerette's Club. A splendid attendance and all had an en joyable evening.

Mrs. Arnold Bryan of Ottawa spent the weekend witr her mother, Mrs. Ira Whelan.

Cheryl Stewart of Bryson was a weekend guest of Nancy Smith.

Janet and Douglas Rabb who attend Queen's University, Kingston are now home to spend the Christmas holidays with their parents, Dr. and Mrs. H. R. Rabb.

Mr. and Mrs. Arnold Bryan of Ottawa spent New Years weekend with Mrs. Bryan's mother, Mrs. Ira Whelan.

Mrs. Maud Hayley spent Christmas with her daughter, Mrs. L. Desjardin and family of Gatineau.

Mr. and Mrs. James Howard and children spent Christmas with her parents, Mr. and Mrs. Sanford Smith.

Mr. Bryce Neville of Ottawa spent Christmas holidays with his father Mr. Andrew Neville and other relatives here.

Mr. and Mrs. Andre Levesque spent the Christmas weekend with her sister, Mrs. John Honnegmann of Pembroke.

Mr. and Mrs. Robt Ladouceur and Mrs. Rena Ladouceur spent some time in Ottawa last week.

Mr. Bing Anderson and Mr. F. Lefevre of Temiscaming were wekend guests of Mrs. May Amyotte.

Mr. and Mrs. Ronald Corriveau of Sudbury are spending some time with relatives.

A speedy recovery to Allan Dempsey who is a patient in Pontiac Community Hospital.

Mrs. Joe Bertrand who was a patient in hospital for 3 weeks returned home for Christmas. Those visiting from a distance were Mr. and Mrs. John Mailloe of St Jovite, Mr. and Mrs. F. Bertrand of Tracy, and Mr. and Mrs. M. Ovellet of Lake Quevillon.

Mr. Laurier Francoeur of Ramsay spent the Christmas holidays here with his family.

Miss Helen Colton of Kingston and Mrs. Charles Hanson of Ottawa spent Christmas with relatives here.

Miss Madeleine Amyotte who attends Teachers College, Hull, spent the holidays with her mother Mrs. May Amyotte.

Mr. and Mrs. John LeGuerrier and family spent a week at Christmas in Montreal the guests of their daughter Mr. and Mrs. Boisvert.

Miss Pauline Romain of Teachers College, Hull spent the Christmas holidays at the home of her parents, Mr. and Mrs. L. Romain.

Miss Michelle LeGuerrier of of Pte Gatineau spent last weekend with Mr. and Mrs. E. Ricard.

Mr. Jos LaSalle, Sudbury spent a few days with his family.

Visitors with Mr. and Mrs. Tancrede Tremblay for the holidays were Mr. and Mrs. Gerald Trottier and family, London, Mr. and Mrs. Norman Hache, Ottawa, Mr. and Mrs. Jos. Tremblay, Ottawa.

Mr. and Mrs. Ghislain Pigeon, Bryson spent Sunday with Mr. and Mrs. Roger Dufault.

Mr. and Mrs. Maurice Chevalier Deschenes, Mr. and Mrs. Israel Chevalier, Beachburg spent the weekend with relatives.

Mr. and Mrs. Marcel Pigeault spent Saturday in Ottawa.

Bristol

Mr. and Mrs. Gordon Findlay, Beth and Jill were holiday guests of their parents, Mr. and Mrs. Earl Findlay.

Mr. Jack Wilson, Ottawa spent the weekend with his mother, Mrs. R. W. Wilson.

Mr. and Mrs. Kenneth Musgrove, Ann and Debby of Montreal spent the holiday at their former home in Bristol.

Mr. and Mrs. John Henderson and two daughters of Toronto were recent guests of their parents, Mr. and Mrs. Howard McWhirter.

Mr. and Mrs. Ervine Russell spent the holiday with their daughter and family at Manotick.

Miss Ruth MacDougal of Carleton Place spent a few days with Miss Barbara Russell.

Mr. and Mrs. Clifford McCredie, Ottawa and Mrs. Robert Laird spent the holiday with Mr. and Mrs. Basil Findlay.

Mr. Herman Ballantyne spent the holiday in Ottawa with his son and family.

Campbell's Bay

Mr. and Mrs. Charles Lance and son Lloyd spend Christmas with Mr. and Mrs. Arthur Tipping and Georgia in Ottawa.

They celebrated Christmas and also the engagement of Georgia and Lloyd who were engaged on Dec. 2nd.

The shut ins at the Flood Home wish to thank the Anglican WA of Campbell's Bay, the Ladies of the Canadian Legion of Campbell's Bay, The United Church WA of Campbell's Bay, The CWL ladies of Campbell's Bay, the CWL of Vinton the K of C of Campbell's Bay for all the lovely treats at Christmas time.

Eric Belanger lost his garage and car in a flash fire Thursday evening.

Calumet Island

Recent visitors at the home of Mr. and Mrs. Alcide Larose were Mr. and Mrs. Maurice Larose, Ottawa, Mr. and Mrs. L. Lemaire and family, Elliott Lake, Mr. and Mrs. Rene Guillern and family, Limbour.

Mrs. Alphonse Cahill spent Christmas in Ottawa visiting her children.

Guests at t hehome of Mrs. Prosper Lemaire were Mr. and Mrs. Lucien Henri and family, Ottawa, Mr. and Mrs. Louis Lemaire and family, Elliott Lake.

Sunday guests at the home of Mr. and Mrs. Romulus LaSalle were Mr. and Mrs. Albert Fleury and family, Mr. and Mrs. Irvin Shea and family, Mr. and Mrs. Rolland Doucet, Mr. and Mrs. F. LaSalle and family.

Mr. Albert Newberry is home after spending a week in Hamilton with his son Dennis and daugnter-in-law.

Mr. and Mrs. P. J. Neville and family, North Bay, Mr. and Mrs. Gerard Neville and son, Daniel and Miss Terry Neville spent a few days with Mrs. Alice Neville.

Mr. and Mrs. Rolland Presseau and family, Elliott Lake are spending a week with Mrs. Arthur Presseau and Mrs. Frank Rouleau and other relatives.

Mr. and Mrs. Marcel Fortin Chibougami is spending some time with her parents.

New Year weekend guests at the home of Mr. and Mrs. Lorne Routliffe were Mr. and Mrs. Sandy Dewar and daughter, Susie of St Eustache. Mrs. Dewar is Mrs. Routliffe's sister.

FORT THEATRE
Fort Coulonge, Que.
Friday Through Tuesday
January 13—17
"Flight of the Phoenix"
Color
James Stewart, Hardy Kruger
ALSO
"BATMAN"
Adam West, Burt Ward

Air-Conditioned
O'Brien THEATRE
RENFREW
Monday to Saturday
January 9—14
Who's Afraid of
VIRGINIA WOOLF
Elizabeth Taylor, Richard Burton
ADMITTANCE RESTRICTED TO PERSONS 18 YEARS OF AGE OR OVER
Special Kiddies Matinee
Saturday, January 14th
SAMAR — Technicolor
George Montgomery
Mon., Tues., Wed.
January 16—18
"ASSAULT ON A QUEEN"
Frank Sinatra, Virna Lisi
Technicolor, Panavision

BRYSON THEATRE
News — Shorts — Features
With Wide Screen For
CINEMASCOPE
THIS WEEK
Thurs. Fri. Jan. 12-13
INSIGN PULVER
Color, Comedy
Tommy Sands, Burl Ives
One showing 7:30 p.m.
Sat. Sun. Jan. 14-15
VON RYAN EXPRESS
Outstanding War Drama
Frank Sinatra — Color
Trevor Howard
Two showings 7 and 9:10
NEXT WEEK
Thurs. Fri. Jan. 19-20
THE THIRD DAY
Color, Mystery, Suspense, Drama
Elizabeth Ashley
George Peppard
One Showing 7:30 p.m.
Sat. Sun. Jan. 21-22
Island of the Blue Dolphin
Story of an Indian Girl
Color
Celia Kaye, Larry Domaisin
Two showings 7 and 9:10

There is NO Substitute
For Our Service . . .
Pleasing You Pleases Us
JOE RAY'S TEXACO
ROAD SERVICE & PLOWING
Free Insured Pick-Up
and Delivery Service
Phone 684-3186
AYLMER, QUE.

SMORGASBORD
Every Sunday — 4 to 9 p.m.
For
- Wedding Dinners
- Receptions
- Private Parties, Etc.

Contact
VALLEY HOTEL LTD.
Renfrew
Renfrew 432-3656
for reservations

SHAWVILLE CHIROPRACTIC CENTRE
W. Bruce Johnston, D.C.
MONDAY,
WEDNESDAY,
FRIDAY
2 — 9 p.m.
Phone 647-2682


W. B. Johnston, D.C.

DOUGLAS MOORE FURS LTD.
305 Raglan St. S., Renfrew, Ontario
FUR SALE
NOW IN PROGRESS!
BIG SAVINGS — UP TO
30% OFF

THIS YEAR GROW THE BEST, USE NA-CHURS Liquid FERTILIZER
Greater Yields
Earlier Maturity
Better Quality
NA-CHURS
LIQUID FERTILIZER
In the row
and
Foliage Feeding
Information by Michigan State College in co-operation with the U. S. Atomic Energy Research Commission as well as other leading American Colleges.
-ATTENTION-
An evening of films and discussions on Liquid Fertilizer will be held in the
Anglican Church Hall, Shawville, on Friday evening,
January 13th at 9 p.m.
EVERYONE WELCOME

You're Out Of LUCK If You Miss These SPECIALS!

LUCKY FRIDAY the 13th SPECIALS

CHECK THE ADS BELOW FOR THESE TIMELY LUCKY BUYS!

STORES OPEN TO 9:30 P.M. FRIDAYS!

Whether you are superstitious or not you can make your shopping dollars stretch more by taking advantage of these specials! THESE SPECIALS IN EFFECT FRIDAY, JANUARY 13th, 1967 ONLY!

Large Selection

Ladies' SNOW BOOTS

Friday the 13th, Special

1/2 *PRICE*

DEAN & MERRITT'S

Shawville

TABLE LAMPS
POLE LAMPS
ETCH - A - SKETCH

Magic Screens

ROAD RACE SETS
BIG BRUISERS

Friday the 13th, Special

20% *OFF!*

SHAWVILLE 5c to 1.00 STORE

Limited Quantity

PORTABLE HUMIDIFIERS

No. 53,-3210, Reg. 45.55

Friday the 13th, Special

37.44 each

25¼ ins. x 22¼ ins. x 11 ins. Handsome all steel construction in simulated walnut finish. Helps preserve furniture, makes breathing easier.

CANADIAN TIRE

ASSOCIATE STORE

Shawville W. J. Hobbs, Prop.

CLEARANCE TABLE

Bone China Cups and Saucers, Coffee Mugs, Cake Plates, Vases, Travel Alarms, Jewel Cases, Pen Sets, Stratton Compacts and accessories, various other gift items.

Friday the 13th, Special

UP TO 1/3 off

HUBERT McCAULEY

JEWELLER

Shawville

Closed Mondays, Open Tues. through Sat.

1961 CHRYSLER Windsor

4-door ,automatic, radio, snow tires

Friday the 13th, Special

$895.

ANDERSON & TAYLOR

Shawville

First quality, seamless mesh

NYLONS

Friday the 13th, Special

Pair .79

2 Pair for $1.50

KAYS'

STYLE SHOPPE

Shawville

Don't Miss Our Annual

WINTER SALE

Next Week - Thurs., Fri., Sat.

January 19th, 20th and 21st

Friday the 13th, Special

$1. GRAB TABLE

Men's and Boys' Clothing and Footwear

Fraser's CLOTHES SHOPS LTD.

Shawville

Westinghouse 19" Portable

INSTANT - ON T V SET

with full 1 year warranty

High impact styrene cabinet, 19" rectangular picture tube with a full 172 sq. in. of picture area. Front mounted speaker. Model PP354

Friday the 13th, Special

167.99

16 cu. ft., 562 lb capacity

WOODS FREEZER

Slim wall construction, 5-yr food spoilage warranty.

Friday the 13th, Special

199.67

SHAWVILLE ELECTRIC

King Street Shawville

W. A. HODGINS (I. G. A.)

2nd Floor — Friday the 13th, SPECIALS

Splendor SHEETS 80" x 100", each **2.39**

PILLOW CASES Pair **1.19**

Our Annual Sale Starts Thursday, January 19th

New Commodore Portable Typewriters

French Keyboard

With tabs, regular **99.95** Without tabs, regular **79.95**

Friday the 13th, SPECIAL **20% OFF!**

PONTIAC PRINTSHOP LTD.

Shawville — Phone 647-2500

Closed Fridays at 5 p. m.

TRADE CLASSIFIED SELL BUY ADS LEASE

2 CENTS PER WORD
50 CENTS MINIMUM
BOX Numbers 25c a week
Legal Notices $1.00 per inch
No Charges less than $1.00

MISCELLANEOUS for SALE

LARGE QUANTITY OF GOOD USed 8.25x20 and 9.00x20 truck tires. Pilon Garage, Campbell's Bay, Que. 478422bj12

LARGE QUILT DRESDEN PLATE pattern, made by Zion Hospital Auxilary. Contact Mrs. Sam Hamilton, Shawville ph 647-2658 480612bj12

HARDWOOD SLABS, prompt delivery, cut 16 or 24 ins Call Fort Coulonge 683-2471 or apply Remi Fortin 4813615bapril28

Westinghouse wringer washer with pump and timer in fair condition. Ph 647-2462

FINDLAY RANGE, BOX STOVE, coal and wood heater, organ, wardrobe fanning mill complete with bagger. Light rubber tire buggy, Daisy Churn, glass wash basin, jug and soap dish (set). Apply Ken Brownlee Shawville or phone 647-3360. 58382xj19

2—¼ hp electric motors in good condition. $10 each. Pontiac Printshop Ltd Shawville 2oj19

LIVESTOCK FOR SALE

Quantity of hay, few brood sows and couple of beef cows. Apply Hugh F. Horner or ph 647-3640 480682xj19

Two litters of young pigs, six weeks old. Bob Russett, ph Shawville 608-2 481472bj19

TEN YOUNG PIGS four weeks old also Pioneer Chain saw HC model, or will exchange for a good Savage rifle either 300 or 250 calibre. Merlin Woods phone 647-3531 5844x

CARS FOR SALE

DODGE '57 with good tires. Leonard Mee dial 3330. 481432bj19

1963 Chevrolet TANDEM good condition. Call 641R40 after 6 pm. Gerard Lapointe, Charteris 3x5833

HOUSES FOR SALE

5 room house with full basement oil furnace $3,000 easy terms. Sunnyside Ave, Shawville. Apply John Stewart RR 2 Calumet Island, Que 57483xj12

MODERN 2 bedroom bungalow, new oil furnace, heavy service wiring, laundry tub in basement phone 625-13 Campbell's Bay. 56824xj12

3 Bedrooms, bath, living room, dining room and summer kitchen, shed. Lot 78x210 on Main St Shawville. Price $8500. Write Box C The Equity 481423bj26

LOTS FOR SALE

CHOICE LOTS AT PRICES YOU can not afford to miss, located in Campbell's Bay; suitable for residential or commercial purposes. Interviews for viewing arranged at any time by contacting Smith Bros., Campbell's Bay, Quebec. Telephone 25. M17otc

FOR SALE
OLD FORT INN HOTEL
Fully Licensed
DAVIDSON, QUE.
Pontiac County
Phone
Fort Coulonge 683-2238
20j19

NOTICE

ANY LADIES WISHING TO GIVE voluntary help in the Lions booth at Community Centre please contact Mrs. Wm Orr Shawville 48146b

W. H. PRIDHAM, OPTOMETRIST 151 Metcalfe St., Ottawa Ont. ph. 23-27420 for appointments s20otc

AVON COSMETICS NEEDS REPresentatives in Campbell's Bay and Chapeau Write Avon Products, P.O. Box 126, Aylmer, Que. otc

LOST

Brown Wallet containing almost $20, on Dec 24. Finder please call 647-3752. Reward. 478562bj12

GERMAN SHEPHERD DOG, Male, black and tan, answers to name of Laddie. Children's pet. Strayed from home, Shawville, Tuesday December 27, wearing silver choker chain. Finder please phone 647-3522 Mrs. Marjorie Campbell 478032bj12

PUBLIC NOTICE

Protestant School Commission
Of Onslow

Public Notice is hereby given to all proprietors of Real Estate of this Municipaity that at a special school board meeting held in the Onslow-Intermediate School at 9:00 pm Monday, January 2nd 1967 attended by a full board, the following resolution was made: "We impose an additional provisional school assessment equal to 40 per cent of the school assessment imposed for 1965-66 (Sec 3966) of the Education act". Carried unanimously.

G. Bottrill (Mrs.)
Sec-Treas. 2oj12

Province of Quebec
Municipal Corporation of
Onslow South Part

PUBLIC NOTICE is hereby given by the undersigned president of the election That

A Public Meeting of the Municipal Electors of the aforesaid municipality qualified to vote at the election of Mayor and Councillors for the aforesaid municipality will be held at Quyon, Quebec on Wednesday the eleventh (11th) day of January 1967 from 10 o'clock until 12 o'clock in the forenoon for the purpose of electing a Mayor for the Municipality, to replace Mr. Kenneth Bronson whose term of office has expired. AND to elect councillors to replace Messrs Ray Wiggins seat no 2; Harper Young seat no 4; John Robinson seat no 6 councillors whose term of office has expired.

THAT on Monday, the sixteenth (16th) day of January 1967 if necessary, a poll will be held at Quyon Town Hall, Quyon, Quebec in the aforesaid municipality from eight o'clock am until six pm for taking the votes of the electors for candidates.

Given at Quyon, Quebec the 15th day of December 1966.

Mrs. M. Idena Fraser
Pres of Election o3bj12

Province of Quebec
Corporation of the
Township of Bristol

Public Notice is hereby given by the undersigned Secretary-Treasurer that a meeting of the Ratepayers and al Election in the above-named Munthose entitled to vote in a Municipicipality will be held in the Council Hall on Wednesday, January 11th, 1967 from 10 o'clock until 12:00 noon to proceed with the nominations of Mayor and three Councillors in the room and stead of Mayor Alex Murray and councillors Clarence Roy, seat no. 1; Irvin Gilpin, seat no. 2; and Kenneth Tubman seat no. 3, whose terms of office have then expired.

If more than the required number are nominated, an election will be held in the same hall on Monday, January 16th, 1967 from 8:00 a.m. till 6:00 p.m.

Given under my hand this 22nd day of December in the year of Our Lord one thousand nine hundred and sixty-six.

John J. Tracy,
Sec.-Treas.

WANTED TO RENT

2 bedroom apt or house in Campbell's Bay, Bryson or Shawville. Ph. Campbell's Bay 8R4 or 118 2bj12

FOR RENT

HOUSE, nice convenient location beside Luskville Village, 3 bedrooms, dining room, business garage, phone 455-2218, Wesley Bradley, Luskville 48153b

PERSONALS

SILVER WEDDING

BERARD-HALL—At St. Mary's Chapel, R.C., Stonehaven, Scotland by the Rev Father Manders on the 10th of January 1942, Eugene Omer Berard to Georgina Polson Hall. Present address Campbell's Bay, Que. 48148b

BUSINESS OPPORTUNITY

LADYSMITH AMUSEMENT HALL. Apply Garnet Zimerling Ladysmith. 477574bj19

FOUND

Piece of hockey equipment found after hockey tournament last year. Contact Harold Muise, phone 3863. 48146b

FOUND IN SHAWVILLE ON Main St., a lady's watch. Owner may have same by describing it and paying cost of ad. Phone Shawville 3239. 478522bj12

COMING EVENTS

WEDNESDAY, JANUARY 11—Week of Prayer Services at 8:00 pm at Otter Lake Anglican, Quyon Asglican, Campbell's Bay United and Shawville Pentecostal Churches. 48098b

WEDNESDAY, JAN 11, 1967—Annual meeting of CPAS Division A (Shawville Fair) will be held in Masonic Hall Shawville at 8 pm. 477692bj12

THURSDAY, JANUARY 12—Week of Prayer Services at 8:00 pm at Ladysmith Lutheran, Campbell's Bay Anglican, Bristol Presbyterian and Shawville United Churches 48098b

THURSDAY, JAN 12—Senior Citizens afternoon at Shawville United Church 2:30 p.m. Scrabble, shuffle board, games, fellowship and lunch. A warm welcome to all. 5816x

THURSDAY, JAN 12—Euchre at 46 Lodge in the Lodge Room, Wyman. Admission 75c. Refreshments, door prizes etc. 5829x

FRIDAY, JANUARY 13— Week of Prayer Services at 8:00 pm at Eardley Anglican and St Paul's Anglican Church, Shawville 48098b

FRIDAY, JAN. 13 — An evening of films and discussions on liquid fertilizer will be held in the Anglican Church Hall, Shawville at 9:00 p.m. Everyone welcome. 48135b

TUESDAY, JAN 17—St. Stephen's, Greer Mt 7:00 p.m. Annual Vestry Meeting at home of Mr and Mrs. Selwyn Woods, Shawville 47775b

TUES. JAN 17—First Aid Class starting at 7:30 pm in the High School Cafeteria Shawville 5843x

SATURDAY JANUARY 21—Meeting of the Scarlet Chapter of Pontiac Election of officers held at LOL 27 Shawville at 8:00 p.m. 58392xj19

TUESDAY, JANUARY 24—An Ecumenical Service of Faith and Witness will be held at 8:00 pm in the High Shool at Shawville. Plan now to attend. 480983bj19

January 28 — Shawville High School Yearbook Committee is sponsoring a Centennial Tea. Adults 75c, children 35c. Everyone welcome. 48145b

APRIL 12, 1967—The Pontiac Hereford Club are having their annual sale of registered bulls and females on the fair grounds at Shawville, Quebec. 48137b

CARDS OF THANKS

I wish to express my sincere thanks and appreciation to all those who visited me, sent cards and flowers while I was a patient in the Civic Hospital.

Mrs. Albert Yach 5841x

We would like to thank all those who called on and sent cards, parcels etc to the shut-ins in our Home. Special thanks to UCW Quyon and W.M.S. Campbell's Bay for their lovely large boxes of goodies. Everything was delicious. Thanks again

Mulligan Home 5834x

I would like to thank those who sent cards and gifts to me while I was a patient in the Pontiac Community Hospital. Special thanks to Drs. Horner and Cowley and hospital staff.

David Morlock 48144b

We would like to extend our humble thanks to all who have been so generous during my lengthy illness. Our immediate neighbors and neighbors of Bristol and Quyon, the Lions Club, St. Edward's CWL, Bristol Memorial Ladies Aid, Union Local 5656 and Fellow Miners—to all we thank you for a wonderful Christmas.

Pat Mousseau and family 5837x

I would like to thank all those who visited me, sent flowers, cards and gifts, also Dr. Horner, nurses and nurses aides, Rev Snowden, Mr. Dyson while I was in Pontiac Community Hospital.

Wayne Wiggins 5802x

We wish to extend our heartfelt thanks and appreciation for the acts of kindness, messages of sympathy and beautiful floral offerings received from friends, relatives and neighbors. Special thanks to Rev T. Klatt, Mrs. Dominic Foran, Mrs. Bert Kennedy and Mrs. Joseph Kennedy in the recent bereavement of a loving wife and mother, Alice.

Curley family 48151b

IN MEMORIAM

BAIRD—In fondest memory of a dear son Robert who passed away Jan 17, 1965
It broke my heart to lose you
But you did not go alone
For part of me went with you
The day God called you Home
Though parted by the hand of God
In Christ united still
In God's own time we'll meet again
For Jesus said we will.
Lovingly remembered and
sadly missed by Dear Mother 5842x

DRAPER—In memory of Mrs. Flarence Draper who passed away at Bristol, Que on Jan 5, 1966
Today recalls sad memories
Of a dear aunt gone to rest
And the one who thinks of her today
Is the one who loved her best.
Eileen and Harold and
Lennis Fulford 48149b

HODGINS—In loving memory of a dear brother, Herbert N. Hodgins, who passed away Jan. 8, 1961
Beautiful memories woven in gold,
This is the picture we tenderly hold
Deep in our hearts his memory is kept
To love and to cherish and never forget.
Ever remembered by
Ken and Eva 5821x

PALMER—In loving memory of a dear husband, father and grandfather, Clinton W. Palmer who passed away January 8, 1961 and daughter and sister Alice Elizabeth Jan. 5, 1939.
Like falling leaves the years slip by
But loving memories never die.
The family 5826x

TUBMAN—In loving memory of our dear brother Bert who passed away Jan 13, 1966.
He left behind the ones he loved so well
Without a last goodbye
And in our sad and lonely hearts
We keep on asking why
The reason hidden somewhere in the path
That God has planned and some day
We will understand
Lovingly remembered
by sisters Gertrude, Irene
Wilfred and Ruby x5832

WELCH—In loving memory of my dear daughter (Marjorie) Mrs. Wm. Welch who passed away January 15, 1965
Safe in God's keeping,
Now sleeping at rest.
Trustfully leave her—
The Father knows best.
Troubles unceasing
Increasing around
Cannot disturb her,
Nor loud battle-sound.
Soon will the morning,
Adorning the sky
Show the Lord coming
With life from on high.
Happy the greeting—
The meeting—that day;
Death and earth's troubles
All vanished away!
Then none will ever
No never grow old;
Vigor and praise fill
The City of Gold!
Mother 48138b

WORKMAN — In fond and loving memory of a dear wife and mother Mary Workman who passed away Jan 15, 1964.
Deep in the heart lies a picture
Of a loved one laid to rest;
In memory's frame we shall keep it
Because she was one of the best.
Husband and family 5836x

FEMALE HELP WANTED

French speaking girl to care for three children and do light housework. Apply Mrs. Bergeron, Oasis Motel and Restaurant, Bryson, Que. 481502bj19

FEMALE HELP WANTED for Oasis Motel and Restaurant, Bryson, Que. 481502bj19

WANTED TO BUY

Small oil space heater and kitchen chrome set. Phone Quyon 10. 480692bj12

CORNER PINE CHINA CABINET any condition. Phone Saturday or Sunday 625R2 M190tc

BEEF, SHEEP, DEER AND MOOSE hides. Smart's Meat Market Shawville phone 647-3841 S15otc

DINING ROOM FURNITURE. Ph 625-r2 Saturday and Sunday, Walter Nelson otc

YOUNG PIGS all ages. Hugh F. Horner RR 1 Shawville, phone 647-3640 otc

Three rooms complete for $999.00 — Refrigerator — Range — TV — Bedroom Suite — Lamps — at $35.00 a month

GLENWOOD FURNITURE LTD.

Open Thursday and Friday nights until 9.00 p.m.
Other nights by appointment

Glenwood Shopping Plaza Aylmer Road
Phone 684-4972 (days) — 684-3064 (evenings)

QUEBEC MOTOR VEHICLE LICENSES FOR PONTIAC COUNTY

may be obtained at

384 King St., Shawville

(Opposite H. I. Hobbs Mill)

Charles Imison, License Issuer

WINTER CLEARANCE OF FINE FURS

Everything Must Go!

DISCOUNTS FROM
20 to 50%

Don't miss the Terrific Bargains on Hats, Stoles, Shorties, Long and ¾ Length Fur Coats

A COMPLETE SELL-OUT
at
Helen's Fur Salon

"The Finest in Furs"

Shawville — Open daily except Wednesdays

WINTER Clearance!

25% OFF EVERYTHING IN OUR STORE

Wed., Thurs., Fri., Sat.
January 11 — 14

TODD'S CLOTHING STORE

(Beside Bank of Montreal, Bryson)

Phone 642R3 — BRYSON, QUE.

Quyon

Mr. and Mrs. Leo Kennedy and family, Miss Bessie McColgan, Ottawa spent Christmas with Mr .and Mrs. Eddie McColgan.

Mr. and Mrs. Gregory Burke and family, Temiskaming spent Christmas and New Years with Miss Margaret Fleming.

Miss Loretta Gavan spent Christmas with Mr. and Mrs. Gerald Kearns, Gatineau.

Mr. and Mrs. Art Bradley and family, Ottawa spent Christmas with Mr. and Mrs. Clarence McKnight.

Congratulations to Mr. and Mrs. Tommy Fraser on the arrival of their son Monday, Dec 26 at Ottawa Grace Hospital.

Mr. and Mrs. Bernard O'Hara and daughter Colleen, Ottawa, spent New Years with Mr. and Mrs. Eddie McColgan.

Mr. and Mrs. Harold Moyle and family, Creighton Mine spent a week with Mr. and Mrs. Austin Clarke.

Mr. and Mrs. Ernest Herbert, Ottawa, spent New Years with Miss Loretta Gavan.

Mr. and Mrs. Clarence McKnight and family spent New Years with Mr. and Mrs. Art Bradley, Ottawa.

Mr. and Mrs. Basil Daley, spent New Years with Mr. and Mrs. Walter Gandza, Mr. and Mrs. Adam Baranieski, St. Catherines and Mr. and Mrs. Mester Niagara Falls.

Miss Mary Stanton, Miss Judy Stanton, Charles Stanton, Ottawa, Mr. and Mrs. Kenneth Stanton, Toronto and Mr. Eddie Stanton, Arnprior spent the holidays with their parents, Mr. and Mrs. J. S. Stanton.

Mr. and Mrs. Cal Cummings Jr. and family, Toronto spent Christmas with his parents, Mr. and Mrs. Cal Cummings sr.

Miss Mary Joyce, Detroit, Mich, spent some time visiting and Mr. and Mrs. Albert Mcher sister, Mrs. Nellie McBane Bane.

Miss Pauline Pilon, Montreal spent the holidays with Mr. and Mrs. J. Pilon.

Chris and Don McColgan, Ottawa spent the holidays with Mr. and Mrs. Eddie McColgan.

Mr. and Mrs. Jimmy Mulligan, Quebec City and Mr. and Mrs. Jackie Graham, Montreal, spent the holidays with Mr. and Mrs. Terrence Mulligan.

Holiday visitors at the home of Mr. and Mrs. Percy Moyle were Mr. Delbert Moyle, Mr. H. Moyle, Miss Rachelle Boucher, Ittawa and Mr. Wayne Moyle, Chapeau.

Mrs. Clara Beauchamp, Toronto, Mr. Ernie Lepine, Hamilton, spent New Years with Mr. and Mrs. Alex Lepine.

Mr. and Mrs. Doug Brewster, Mr. and Mrs. Francis Fleury and family, Ottawa spent Christmas with Mr. and Mrs. Lucien Fleury.

Mr. and Mrs. Gil Fraser and family, Mr. and Mrs. Lucien Fleury spent New Years in Ottawa with Mr. and Mrs. Doug Brewster.

Congratulations to Mr. and Mrs. Freddy Desabrais on the arrival of their son on Tuesday, Jan 3rd at Ottawa Grace Hospital.

Mrs. Walter Clarke spent New Years weekend in Ottawa with her husband and Mr. and Mrs. Joseph Clarke and family.

Mrs. Catharine Burke and Maynard Burke, Cantley, Rev Sr Callista, Ottawa spent New Years with Miss Margaret Fleming.

Mr. and Mrs. Jackie Burke and son, Ottawa, Mrs. H. Christen, Kingston, spent Christmas with Mayor and Mrs. Wm Burke and family.

Get well wishes are sent to Mrs. Alex MacDonald who is a patient in Ottawa General Hospital.

Mr. and Mrs. Earl Daley and family, Ottawa spent New Years with Mr. and Mrs. Francis Daley.

Get well wishes are sent to Mrs. Theresa Allger and Miss Aileen Stanton who are patients in Ottawa General Hospital.

Mr. Joseph Clarke and son, Brent, Ottawa spent a few days with Mr. and Mrs. Walter Clarke.

Mr. and Mrs. Irvin McCann and family spent Christmas in Sudbury with relatives.

Mr. and Mrs. Francis Gorman and family, Mr. Paddy Gorman, Sudbury, spent New Years with Mr. and Mrs. Irvin McCann.

Mr. Frankie Dowe, Peterboro, Miss Sharon Dowe, Ottawa spent the holidays with Mr. and Mrs. Martin Dowe.

Miss Patsy Quigg, Ottawa, spent Xmas and New Years with Mr. and Mrs. Justin Quigg.

In Aylmer stop at
CHARLIE DAGG'S
for
BEER by the CASE
— all brands —
and GROCERIES
30 MAIN STREET AYLMER

Court Report

Court was held at Campbell's Bay on January 4, 1967.

Lamab Nadeau, 52 years of age of Shawville had his trial before District Judge Orville Frenette and was found guilty of having sold alcoholic beverages to 4 minors in the Village of Shawville. He was fined $200. plus court costs or in default 30 days in jail.

The evidence revealed that the accused Nadeau during Shawville Fair last September when asked by a group of teenagers to procure them some alcoholic beverages, immediately complied and went to a local hotel where he got a 10 ounce bottle of rye which he then sold to them.

A 56 year old man of Campbell's Bay Joseph Mayhew was found guilty of having driven a motor vehicle while disqualified and was fined $200 as well as ordered to pay the Court costs or spend 20 days in jail.

Evidence revealed that Mayhew did drive a car while being under a suspension to drive a motor vehicle issued by the Department of Transport and Communication of the Province of Quebec for an indefinite period of time since he was involved in a car accident while not covered by insurance and unable to give security to satisfy any claim resulting from that accident.
Evidence also revealed that Mayhew was being brought before the court for the second time within the last year for the same offence.

A 19 year old man of Fort Coulonge Hector Bertrand was fined and paid $10 as well as ordered to pay the Court costs when found guilty of causing a disturbance on main street in the village of Campbell's Bay.

Clifford Carroll 25 years of age of Demers Centre paid a $100 fine and the court costs for impaired driving. He also was prohibited to drive a motor vehicle in Canada for a period of 3 months.

Ronald Andrew Pringle also known as Slims Andrews or Slimbo 34 of 219 Hamilton St., Toronto, a transient musician who was accused of illegal possession of $800 counterfeit Bank Notes had his trial and Judge Frenette adjourned the case for judgment to the 18th of January. In the meantime the accused was released on a $1000 cash bail. The evidence revealed that while Andrews was fulfilling an engagement as entertainer in the Moorehead Lodge Hotel in Demers Centre a bill fold containing 40 twenty counterfeit bills was found under the steps outside the hotel. The RCMP investigation proved that the wallet was the property of the accused.

Starks Corners

Miss Beverley Stark of Ottawa spent the weekend at the home of her parents, Mr. and Mrs. Bert Stark.

Mr. and Mrs. Norman Stark have returned to Ottawa after spending a few days with their relatives in this district.

Happy Birthday greetings to Mr. Earl P. Fulford who celebrated his 82nd birthday on Jan 8.

Our best wishes for a speedy recovery to Mrs. Fred Smart, who is a patient in our local hospital.

Mr. and Mrs. William Farrell of South Porcupine spent the weekend with relatives in Shawville and attended the 50th wedding anniversary of Mrs. Farrell's parents, Mr. and Mrs. Mallette of Portage du Fort.

OBITUARY

Thomas Keith Daley

Thomas Keith Daley was killed by an automobile accident on December 23, 1966 at Quyon. The funeral was held from Kelly's Funeral Home on December 27th with Requiem High Mass at St. Mary's by Rev Fr. Klatt, the St. Mary's choir in attendance and burial at St. Mary's Cemetery with Clayton Young, Bobbie Gordon, Ricky Scott, Garry Cummings, Donald Foran and Allan Dumont as pall bearers.

The deceased was the twenty two year old son of Francis Daley and the former Ada Muldoon. He was born in Quyon on Feb 8, 1945 and attended St. Mary's school after which he worked in Oakville for the Ford Motor Company and then as a truck driver for H. G. Francis. At the time of his death he was making his home in Ottawa.

Besides his father and mother, he is survived by brothers Mel of Oakville, Lornie, Urban, Jimmy and Kenny at home and sisters Lorraine, Donna, Helen and Joanne at home. Also surviving are his grandmothers, Mrs. Dora Muldoon and Mrs. Bertha Daley both of Ottawa.

NOTICE TO ALL
POPLAR LOG PRODUCERS

We require additional volume of Poplar Match Splint Logs for Winter and Spring delivery throughout 1967.

An Attractive Production Bonus based on Total Volume Delivery during the year is being applied. Call Area Code 613-732-2859 or write Box 98 Pembroke, Ontario and we will arrange to have our field man call on you.

J. B. KEMP COMPANY
Division of Canadian Splint & Lbr., Corp. Ltd.
Pulpwood Brokers
Poplar Match Splint Logs
Pembroke, Ontario.

W. A. HODGINS (I.G.A.)
Main Street — Shawville

MEAT DEPARTMENT

BOLOGNA by-the-piece, lb. .39
Fresh SAUSAGE lb. .49
Fresh PORK STEAKS lb. .69
Minced SHOULDER lb. .69
Minced STEAKS lb. .89

— RED BRAND BEEF —

Round, Wing, Rib STEAKS lb. .99
Sirloin & T-Bone STEAKS lb. 1.09

PRODUCE DEPARTMENT

GRAPEFRUIT 10 size 96's .69
Sunkist ORANGES 138's Doz .59
Sunkist Navel ORANGES 163's Doz .49
ONIONS 3-lb. bags .39

GROCERY DEPARTMENT

Maple Leaf Pure LARD 4 LB. PKGS 1.00
KING SIZE TIDE box 1.49
TOP VALU COFFEE lb. .79
LOOSE BISCUITS 3 LBS. 1.00
TOP VALU BUTTER lb. .65

Don't Miss Our
ANNUAL SALE
Starting Thursday, Jan. 19th

CLOSED MONDAYS — Open Tuesday through Saturday

CHURCH DIRECTORY

SUNDAY, JANUARY 15th

UNITED CHURCH OF CANADA

Shawville Pastoral Charge
(Including Yarm, Radford and Wesley Congregations)
Rev. Stanley E. Snowden, BA,BD
Minister

Shawville United
11:00 a.m.—Service
10.00 a.m Sunday School

Zion
2:30 p.m. Service

Campbell's Bay Pastoral Charge
Rev. D. E. Rutherford, Pastor
9.00 a.m.—Dunraven
10.00 a.m.—Bryson
11.15 a.m.—Campbell's Bay

WALTHAM
1st Sunday of each month

FORT COULONGE
2nd & 4th Sunday of each month

Quyon Pastoral Charge
Rev. G. W. Bruce, B.A.
Interim Chairman
Pulpit supply:
W. E. Harding

Beechgrove
9.30—BeechGrove

Quyon
11.00—Quyon

Bristol Pastoral Charge
Mr. George Dyson
Lay Minister

AUSTIN
9:30 a.m. Morning Worship

St. Andrews Knox
11:00 a.m. Morning Worship

Stark's Corners
8:00 p.m. Evening Worship

Aylmer United
Rev. G. W. Bruce, B.A.
11.00 a.m.—Service

CENTRE EARDLEY
9.30 a.m.

• • •

BETHEL PENTECOSTAL TABERNACLE
Shawville
Minister Rev. G. O. Atkinson
10.00 a.m.—Sunday School
11.00 a.m. Morning Worship Service
7.30 p.m.—Evangelistic Service
Tuesday—
7.30—Prayer Meeting and Bible Study
Friday—
6.30 p.m.—Kids Bible Klub
8.00 pm——Young Peoples Minute Message—Help for Today—647-2444

BRISTOL RIDGE PENTECOSTAL CHURCH
Pastor Rev. A. Morgan
10.00 a.m.—Sunday School
11.00 a.m.—Morning Worship
7.30 p.m.—Evangelistic Service

Midweek
8.00 p.m.—Wednesday, Prayer Meeting
8.00 p.m.—Thursday, Young Peoples

STARKS CORNERS PENTECOSTAL CHURCH
Rev. D. T. Murdock

"The Little Church With a Big Heart"

10.00 a.m.—Sunday School
11.00 a.m.—Morning Worship
Sunday Evening Service 7.30 pm
Wednesday—
Bible Study and Prayer Meeting

• • •

THE FREE METHODIST CHURCH
Rev. A. H. Perry

Church of the Light & Life Hour heard 1.30 p.m. Smiths Falls, dial 630

Campbell's Bay
9:45 a.m. Sunday School
11.00 a.m. Morning Worship
Tuesday—
8:00 p.m.—Prayer Meeting

Shawville
7:30 p.m. Evening Worship service by the Pastor

ANGLICAN CHURCH OF CANADA

EPIPHANY II

Clarendon Parish
The Rev. John G. Pearce

St. Paul's Shawville
10.45 a.m. Sunday School
11:00 a.m.—Morning Prayer
7:30 p.m. Holy Communion and coloured slides on the life of St. Paul
8:30 p.m. Question Period
Tuesday—
8 p.m. Bible Study Group
Wednesday—
8:00 p.m. Adult Confirmation Class
Thursday—
10 a.m. Holy Communion
Friday—
8:30 p.m. Select Vestry Meeting This Friday January 13th at 8 p.m. Week of Prayer Service

Holy Trinity, Radford
9:30 a.m. Morning Prayer
Thursday—
8.30 p.m. Bible Study

The Parish of Campbell's Bay
Rev. D. C. Bolton, B.A., S.T.B.

St. George's, Portage du Fort
9:00 a.m. Morning Prayer

St. George's, Campbell's Bay
11:00 a.m. Morning Prayer
Wednesday—
11:00 a.m. Holy Communion

St. John's, Moorehead
7:30 p.m. Evening Prayer

St. Alban's, Parkman
11:00 a.m. Holy Communion

North Clarendon Parish
The Rev. W. H. F. Kennedy

St. James, Otter Lake
2:30 p.m. Evening Prayer and Sermon

St. Georges, Thorne Centre
11:00 a.m. Morning Prayer and Sermon

St. Matthew's, Charteris
9:30 a.m. Holy Communion and Sermon
Confirmation Class—
Saturday 1:30 to 2:30 Ladysmith School

Quyon Parish
Rev. E. N. McColl

St. John's, Quyon
11.00 a.m.—Communion
11.00 a.m.—Sunday School

St. Luke's, Eardley
9.30 a.m.—Communion

St. Thomas, Bristol
2.00 p.m.—Worship

Christ Church, Aylmer
Rev. James G. Bovington
8.00 a.m. Holy Communion
9.15 a.m. Matins

• • •

ROMAN CATHOLIC CHURCH
St. Edward's Parish, Bristol Mine
Father D. J. Morris P.P.
Morning Masses—
Masses 9 and 11 a.m.
Confession before all masses

St. Mark the Evangelist, Aylmer
Sundays: 8, 9.30, 11 and 12 a.m.
7.15 a.m.—Daily

• • •

WESLEYAN METHODIST CHURCH
Rev. R. T. Benson. Pastor
"Church of the Chimes"
10.00 a.m.—Sunday School
11:00 a.m.—Morning Worship
7:30 p.m. Evening Service
Tuesday—
8 p.m. Week of Prayer Service
Thursday—
3:00 p.m. Ladies Prayer Meeting
8:00 p.m. Young Peoples Meeting

• • •

THE PRESBYTERIAN CHURCH IN CANADA
Bristol Memorial Church
11.45 a.m.—Church Service
9.30 a.m.—Sunday School

Fort Coulonge
9.45 a.m. Service
11.45 a.m.—Sunday School

St. Andrew's, Aylmer
10.00 a.m.— Regular Service

THE STANDARD CHURCH
Rev. E. S. S Craig
10.00 a.m.—Sunday School
11.00 a.m.—Morning Worship
7.30 p.m.—Evening Service

• • •

THE EV. LUTHERAN CHURCH
Rev. Glenn D. O'Connor, Pastor
Services alternate weekly
9.30 a.m. and 11 a.m.
between St. John's Ladysmith & Zion, Schwartz

Pastoral comment...

Rev A. Morgan

Our present and future hope for this world is in Jesus Christ. Nations that have stood for hundreds of years can now be destroyed in a few days; battleships which took ten years to build can be sunk in twenty minutes; oceans once taking months to cross can now be bridged in a few hours.

While men have made some wonderful discoveries and have been forced to change their minds in astronomy, geology and a dozen other fields, yet the old gospel has stood the test of time in spite of all the changes and unsettled conditions about it. It is the one thing in life upon which we can fully depend and know that within a hundred years it will not be different or pass away.

Said a noted preacher during the war, "if the gospel story is true, there is hope even in this dark world". "If the gospel story is not true, there is no hope, and the future is blacker than the present."

The disciples of Jesus were so sure of what they believed that they were bold to declare it openly. I Peter 1:16.

Peter declared that they were not speaking of "old wives fables" but of the things that they had seen and heard for themselves. They were ready to go to prison and face any court concerning them and some faced martyrdom. Very few will die for that which is false and means nothing to them. Stephen was stoned, James died a martyr, Paul was beheaded. Thousands of others have died for their faith knowing that the things of God are real, for they had experienced them in their hearts.

Oh, friends we have a wonderful basis for our faith. More and more great scientific minds are confirming the Bible stories; such men as Newton, Dawson, Kelly and many others who were devout men with great faith in the Bible, and yet leaders in their scientific fields.

So, "let us contend for the faith once delivered to the saints". It's still true, stable and powerful. It has stood the test of agnosticism, skepticism and higher criticism of every character, in the past, and will today! Let us believe it and cherish it; it will never fail.

Ladysmith

Deepest sympathy to the King family on the death of Mr. William King who passed away on Jan 6th in the Community Hospital.

Miss Linda Yach has returned to Sherbrooke after spending two weeks at home also Mr. Melbourne Yach and son Michael spent a few days with their parents.

Mr. and Mrs. Gustave Yach, other guests during Christmas holidays were Mr. and Mrs. Julius Yach and family of Arnprior, Mr. and Mrs. Wallace Buchanan and family, Mr. and Mrs. Arno Bretzlaff, Mr. and Mrs. Verner Thrun.

Mrs. Gustave Yach and Mrs. Verner Thrun visited with Mr. and Mrs. Theo Bretzlaff in their beautiful new home.

Congratulations to Mr. and Mrs. Rudy Schroeder on the arrival of their baby daughter, the first baby for 1967 in Pontiac Community Hospital.

Over the weekend guests at the home of Mr. and Mrs. Gordon Fierobin were Mrs. Fierobin's parents, Mr. and Mrs. Verner Schwartz of Ottawa.

Mr. and Mrs. Albert Dahms have returned home after visiting her brother and his family in Matagami, Quebec. They had not been together on New Years Day for thirty years.

Bryson

Those visiting in Bryson over the holidays:

Mr. and Mrs. Jack Thomas of Ottawa with Mr. and Mrs. F. MacDonnell.

Mr. and Mrs. Eman Kane and family, Mr. and Mrs. Bob Young and family, Mr. and Mrs. Gerald Maloney of Ottawa, with Mr. and Mrs. William Maloney.

Mr. and Mrs. Donald Olmstead with Mr. and Mrs. Clifford Olmstead.

Mr. and Mrs. Glen Carswell, Ottawa with their parents.

Mr. Larry Gareau of Ottawa with Mr. and Mrs. James Gareau.

Mr. and Mrs. Ed Shalla and family, Sudbury, Mr. and Mrs. Norman Cameron Westport, Mr. Bert Cameron, Smiths Falls with Mr. and Mrs. Clarence Wall.

Mr. and Mrs. Percy Delarge and daughter of Oshawa with Mr. and Mrs. Elmer Wall.

Mr. Tom Durrell, Montreal, Mrs. Lawrence Tourangeau and Heather of Pembroke with Mrs. Arthur Durrell and Ralph.

Mr. and Mrs. Clarence Wall spent Thursday in Ottawa with Mr. and Mrs. D. E. McLaughlin.

Mrs. Banks of Thuro, NS, is visiting Mr. and Mrs. Ray Moss at New Calumet Mines.

Mr. and Mrs. David MacDonald, Montreal, Miss Clara Keon, Hull with Mr. and Mrs. Eldon Keon .

Mr. and Mrs. John Grun and family are spending th eholidays with Mr. Grund's parents in Alberta.

Mr. and Mrs. Lawrence Graham, Aylmer with Mr. and Mrs. Howard Routliffe.

Miss Patsy Sicard, Miss Mary Dugan, Miss Nancy Newberry from St. Mary's College, Chapeau with their parents.

Miss Maureen Cahill, Ottawa with Mr. and Mrs. Frank Cahill.

Miss Lucy Jolicoeur of Montreal with Mr. and Mrs. Amable Jolicoeur.

Mr. and Mrs. Art Gervais and family, Mr. Kenneth Ralston, Miss Mina Ralston of Hamilton, Miss Marcella Ralston of Montreal with the Ralstons.

Mr. and Mrs. Clarence Wall spent New Years with Mr. and Mrs. Milton Wall in Toronto.

We are pleased to see Mr. Glen Saunders home from the hospital.

Miss Bernie Gardiner and Mr. and Mrs. Graham Young and family visited Mrs. Mark Gardiner.

WEEK OF PRAYER SERVICES

January 9th to 13th, 1967

All Services at 8 p. m.

WEDNESDAY JAN. 11—
Shawville Pentecostal Church
Campbell's Bay United Church
Quyon Anglican Church
Otter Lake Anglican Church

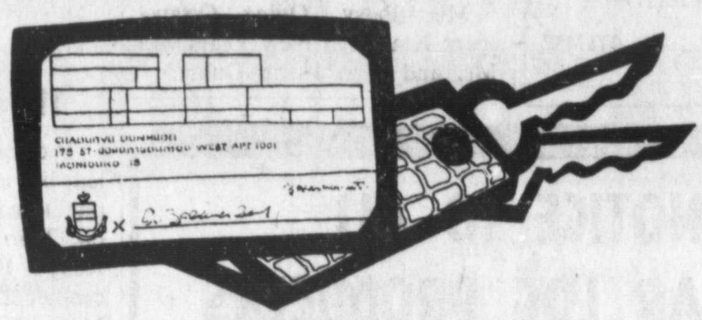
THURSDAY JAN. 12—
Shawville United Church
Campbell's Bay Anglican Church
Bristol Presbyterian Church
Ladysmith Lutheran Church

FRIDAY JAN. 13—
Shawville Anglican Church
Eardley Anglican Church

TUES. JAN. 24 — An Ecumenical Service of Faith and Witness will be held at 8:00 p.m. in the High School at Shawville. Plan now to attend.



Your birthday and your driver's license... what do they have in common?



NOTHING really... except that they'll arrive at the same time! During the month preceding your birthday you will receive a card in the mail. Fill it out carefully, mail it quickly. (Do *not* remit cash — enclose a certified cheque or money order.) Be sure to include any change of address.

Your new driver's license, valid for two years, will be mailed to you.

Important: If you have not received your card within two weeks of your birthday it will be necessary to go to your local Automobile Registration Bureau to pick up a card. Fill it out and mail it. Your new driver's license will be mailed to you.

P.S. Happy Birthday! And drive carefully!

TC

QUEBEC DEPARTMENT OF TRANSPORTATION AND COMMUNICATIONS

Waltham

Recent visitors at the home of Mrs. F. Fletcher were Rev and Mrs. Irish and girls, Arnprior, Rev and Mrs. Fred Gordon and family, North Bay.

Mr. and Mrs. Bruce Giesebrecht and daughter, Rev R. Rooks and Mrs. Rooks, Pembroke and Mrs. Pearl Tedman, Kingston were guests of Mr. and Mrs. C. Robinson.

Rev R. Leroy, Toronto visited with his mother during the holidays.

Visiting at their respective homes during the Christmas holiday were Earl McKnight, Ottawa, Mr. and Mrs. Garry Marchand, Sudbury, Irene, Maureen and Joan and Marion Spotswood, Donna Perry, Ronnie and Sharon Hayward, Chateauguay, Gerard Labelle, Montreal, Kathleen Laundry, Sudbury, Michael Leroy, Ottawa, Lorne Perry, Ottawa.

Mr. and Mrs. Gerald Dempsey, Gatineau spent a few days with the Edmund Chassies.

The RA held three successful dances during the holidays.

Mr. and Mrs. W. Laundry and Joe Laundry motored to Sudbury to visit relatives for Christmas.

Mr. and Mrs. Buck Laundry and daughter, Sudbury are visiting friends and relatives in town.

Mr. and Mrs. Allen Ryan, Hamilton were Christmas guests of Mr. and Mrs. Merril Chassie.

Mr. and Mrs. Douglas Demers and Donald Demers visited with the John Demers over the holidays.

Eileen and Linda Demers spent a few days in Ottawa at the home of Mr. and Mrs. D. Demers.

Mr. and Mrs. Gordon Popkey, Bryan and Elizabeth spent Christmas in North Bay, guests of Mr. and Mrs. L. Fisher.

Bryan Popkey returned to St. John's on Monday. He will be staitoned at Clinton for the next few months.

Arthur Labelle returned home after spending a month in an Ottawa hospital.

David and John Baird, Arnprior were callers in town on Saturday.

Mr. and Mrs. Wayne Perry, St Anne's, Mr. and Mrs. Ellard Perry, Shawville and Walter, Peterboro were guests of the G. Perrys.

Mrs. Art Labelle, Gerard and Miss Millina Murphy, Huntingdon were New Years guests of the Cecil Viberts, Campbell's Bay.

Rev Donahue, Sheenboro was a caller in town Saturday.

New Year's Day guests of the Gordon Popkeys were Mr. and Mrs. Lorne Schmeling, Mrs. Roland Wreinke, Michael, and Paul Wreinkle, Wilfred Neitzel and Mrs. Neil MacIntyre, Eganville.

Otter Lake

Miss Isabelle Quaile of Troy, New York and Mr. Robert Quaile of Kemptville spent two weeks with their parents, Mr. and Mrs. Basil Quaile.

Mr. Allan Quaile of Pembroke and Miss Sharon Quaile of Ottawa spent Christmas and New Years holidays with their parents.

Mr. Ronald Cumming of Montreal visited with Mr. and Mrs. Basil Quaile and family for a few days last week.

Miss Nancy Collins of Ottawa spent New Years weekend, a guest at the home of Mr. and Mrs. B. Quaile.

Deepest sympathy to the Bretzlaff families.

Visitors on the Christmas and Mrs. Isaie Richard were Mr. weekend at the home of Mr. and Mrs. Earl Richard and son, Mr. and Mrs. Reril Richard of Renfrew, Mr. and Mrs. Joe Richard and Bruce and Miss Richard of Arnprior and Mr. and Mrs. Arthur Richard of Pakenham.

At the home of Mr. and Mrs. Adolph Zimmerling on Saturday were Mr. and Mrs. Theo Bretzlaff, Mr. and Mrs. Garnet Zimmerling and Larry of Ladysmith, Mr. and Mrs. Steve Peters and daughter of Ottawa, Mr. and Mrs. Hubert Bondon and baby of Ottawa.

Mr. and Mrs. Bruce McFee and family of Aylmer spent the Christmas holiday with their parents Mr. and Mrs. Rudolph Bandin.

Mr. and Mrs. Terry Tabbot and daughter of Niagara Falls spent New Years with his grandmother, Mrs. Fred Kruts.

Mr. and Mrs. Ernest Bretzlaff of Toronto spent a week on their farm with friends.

Mrs. Emma Schwartz of Ottawa has been spending a week with Mrs. Hanna Zacharias.

Get well wishes go to Mrs. Morris LaSalle who was at home for Christmas but had to go back to Ottawa to the hospital.

At th ehome of Mr. and Mrs. Delbert Zacharias on Christmas were Mr. and Mrs. Gordon Laughren and girls, Mr. and Mrs. Manson Sparling and son, Mr. and Mrs. John Kerr and son, all of Ottawa.

Mr. and Mrs. Delbert Zacharias spent New Years in Ottawa with her sisters.

We are sorry to hear Mrs. Noble Shepard broke her wrist and wish her a speedy recovery.

At the home of Mr. and Mrs. Helmut Erfle on New Years Day were Mr. and Mrs. Ernest Yach and Glenn, Mr. and Mrs. Charlie Zacharias with Bonnie and Barry of Shawville, Mrs. Emma Schwartz of Ottawa, Mr. and Mrs. Percy Zacharias, Donna, Robin and Dale and Mrs. Hannah Zacharias.

Miss Gail Johnston of Ottawa and Miss Ann Johnston of Montreal spent the Xmas holidays with their parents Mr. and Mrs. Ray Johnston. Carol of Pembroke was home also.

Mr. Bob and Fred Johnston of Montreal spent the Christmas and New Years holidays with Mr. and Mrs. Esmond Johnston.

Mr. and Mrs. Maurice Sonny) Lafleur jr of Montreal spent the holiday season with Mr. and Mrs. Maurice Lafleur sr and Mr. and Mrs. Ray Johnston.

Mr. Billy MlNally of Glenwood Domaine, Aylmer spent a week's holidays with Mr. Patrick Johnston.

Mr. and Mrs. Paul McNally of Glenwood Domaine, Aylmer visited the Johnston families over the New Years weekend.

Mr. Charles Berian of Montreal spent Christmas and New Year's with his mother, Mrs. Alice Berian.

Several couples from town attended the New Years Eve party held at the Legion Hall in Campbell's Bay. They reported a very enjoyable time.

Deepest sympathy goes to the King and Schwartz family in the loss of a husband and father.

OBITUARY

Albert Kenneth Salway

The death of Albert Kenneth Salway came suddenly, November 21st, 1966 at his home at Upper Lachute, Quebec, in his 58th year.

Son of the late Mr. John Salway and Mrs. Salway nee Emmaline Sinclair) the deceased was born at Leitchfield, June 19th, 1909. He received his education partly at Leitchfield, then attending school at Starks Corners after his parents took up residence on the 4th concession in Clarendon Township where he attended Sunday School and Church at the Presbyterian Church.

Albert married the former Alma Brown of Montreal in October, 1931. They resided in Montreal for many years where Albert was employed with the Shell Oil Company. He retired in 1961, due to a heart condition. He and his family took up residence at Upper Lachute, where Albert was a member and devoted worker in the Masonic Lodge. He was too ambitious to retire completely and he was given charge of a rural mail route along with other part time work. He was a kind, happy and loving person, who had many friends.

Surviving is his wife, one son Kenneth, one brother, Lawrence of Edmonton, Alberta, one sister, Viola (Mrs. Jason Brownlee) of Oshawa and he was predeceased by two brothers, Carl and Hilliard in 1935 in a double tragedy.

Funeral service took place November 24th, 1966 from the MacKimmie Funeral Home in Lachute, interment was in the Lachute Protestant cemetery. Officiating was the Very Rev C. Ritchie Bell D.D. of the Presbyterian Church.

Pallbearers were close friends of the deceased.

BUSINESS SERVICES DIRECTORY

F. H. "BUD" ROWAT
GENERAL INSURANCE
Complete Insurance Service including Life Insurance
Phone
Bus. 647-3737
Res. 647-2851
Shawville, Que.

NORTHERN CAMERA REPAIR
90 day guarantee on repairs to all makes of photo equipment, special accessories made.
C.P. Express — PO Box 504
Pembroke, Ont.

EDGAR L. ALLARD
B.A., L.L.L.
BARRISTER & SOLICITOR
CAMPBELL'S BAY
PHONE 86

DR. WALLACE HODGINS
GRADUATE McGILL UNIVERSITY
SURGEON DENTIST
PHONE 7-2638 SHAWVILLE

GEORGE HYNES & SON
FUNERAL HOME
ESTABLISHED 1885
PHONE 647-2469 SHAWVILLE

DR. R. J. CHRETIEN
B. A., D. D. S.
DENTAL SURGEON
CAMPBELL'S BAY — PHONE 30
— OFFICE HOURS —
8 am to 6 pm DAILY
CLOSED WEDNESDAYS

ROWAT & ROWAT
NOTARIES
SHAWVILLE, QUE.
HARLAND C. ROWAT
RAYMOND M. ROWAT
OFFICE 7-2975

COMPLETE INSURANCE SERVICE
"SINCE 1929"
GORDON T. PAUL
GENERAL INSURANCE
PHONE 647-2525 SHAWVILLE

Wm. F. STEPHENS
Piano Sales & Service
Tuning & Repairs
208 Florence St. Ottawa 4

PONTIAC DRY CLEANERS
"YOUR CLOTHES BEST FRIEND"
SANITONE
ODORLESS CLEANING
SHAWVILLE PHONE 7-2577

PONTIAC ELECTRIC REG'D
F. E. LACOURSE
ELECTRICAL CONTRACTOR
ELECTRIC UNIT HEATERS AND BASEBOARD HEATING for Commercial, Industrial, Residential and Farm Use
ELECTRICAL FIXTURES — FREE ESTIMATES
Phone 647-2417 - Shawville, Que.

KENSLEY ELECTRIC
ELECTRICAL CONTRACTING, REFRIGERATION & AIR CONDITIONING
GENERAL ELECTRIC and ADMIRAL APPLIANCES
SALES & SERVICE
CAMPBELL'S BAY PHONE 75

HODGINS INSURANCE AGENCY
FIRE — AUTO — LIFE
P.O. Box 299 SHAWVILLE Phone 647-3821

THE HON. PAUL A. MARTINEAU P. C.
Barrister and Solicitor
Box 219 Campbell's Bay, Tel. 28R11
102 Main St., Hull Tel 771-7415

VIPOND CONSTRUCTION CO. LTD.
WE MANUFACTURE CONCRETE SEWER PIPE REINFORCED ROAD PIPE
SHOVELS, COMPRESSORS, CRUSHERS, GRADERS, TRUCKS
"We Go Anywhere And Tackle Anything"
PHONE PR 7-1621 HULL, QUEBEC

MILNE, HONEYWELL & BURPEE
CHARTERED ACCOUNTANTS
56 Spark Street, Ottawa 4 Phone 232-1114
192 Raglan Street, Renfrew Phone HE 2-2852

LLOYD KENSLEY EQUIPMENT RENTALS
LOCAL and LONG DISTANCE FLOAT SERVICE
MOVING OF HOUSES
P.O. Box 31 — CAMPBELL'S BAY — Phone 81

BLAKE'S HEATING and FUEL OIL
INSTALLATIONS — REPAIRS — CLEANING — SERVICE
P.O. Box 509 Shawville Phone 647-2739

KENGIL CONSTRUCTION CO. LTD.
KEN KERFOOT
RESIDENTIAL and COMMERCIAL BUILDINGS
Head Office — Clarendon St., QUYON, QUE.
P.O. Box 276 — Telephone: Office 28, Res. 80

LITCHFIELD ENTERPRISES LTD.
EXCAVATING AND EQUIPMENT RENTALS
Campbell's Bay — Phone 74-4
OTTAWA — Phone 825-1954

SHAWVILLE CHIROPRACTIC CENTRE
Dr. W. Bruce Johnston
Mondays, Wednesdays, Fridays
2 to 9 pm
Phone 647-2682

PONTIAC PRINTSHOP LTD.
"Home of The Equity"
★ COMMERCIAL PRINTERS
★ STATIONERY SUPPLIES
★ OFFICE EQUIPMENT
Shawville, phone 647-2500

Sap Gathering?
Cut labor costs!
With the
Mapleflo BRAND
SYSTEM
For more information, write to:
QUEBEC or ONTARIO
Mr. W. Hughes 3M Company
44 Dufferin Ave., P.O. Box 140 P.O. Box 2757, London, Ontario
Waterloo, Quebec Attn. Mapleflo Dept.
6672

I will be in Shawville to conduct
Eyes and Vision Examination
ON JANUARY THE 14th, 1967
DR. L. M. BOURGOIN, Ph. D. O. D.
Optometrist — Vision Specialist
Doctor of Philosophy — Doctor of Optometry
For appointment contact
Pontiac Hotel — Phone 647-2564
SATURDAY 9:30 a. m. - 3:30 p. m.

CANADA WEST INDIES
MOLASSES
ENSURES HIGH FEED VALUE



Ready to beef up profits . . .
Pounds and profits mount up faster, when you feed our scientifically formulated Cattle Rations. Out cattle feed is blended to a just-right formula of pound-producing proteins, vitamins and minerals to assure fast healthy growth. Count on us for all feed needs.
Shawville Milling Co. Ltd.
"Where Trading is a Pleasure"
LLOYD STEVENS, Manager
Telephone 7-3831

Schedule at Shawville Ice Arena

MONDAY

4:00—5:30—School Hockey
5:30—7:30—Minor Hockey
8:00—11:30—Pontiac League

TUESDAY

4:00—5:30—School Hockey
5:30—8:30—Minor Hockey

WEDNESDAY

12:00—1:00—School Skating
5:30—8:30—Minor Hockey

THURSDAY

4:00—5:30—School Hockey
5:30—7:30—Minor Hockey
8:00—11:30—Pontiac League

FRIDAY

12:00—1:00—School Skating
5:30—7:30—Minor Hockey
9:00—11:00—Senior Hockey
Buckingham vs Shawville

SATURDAY

7:00 a.m.—3:00 p.m.—Minor Hockey
3:00—4:30 — Free Rotary Skating
4:30—7:30—Figure Skating

SUNDAY

8:00—10:00—Public Skating
2:00—6:00—Pontiac League

Pontiacs climb out of cellar to second place

The Shawville Pontiacs are on the move. This certainly seems the case, as the Pontiacs came up with three big wins this past week, and have leaped from last place into second spot in the Ottawa-St. Lawrence Senior Hockey League.

They now trail the league leading Morrisburg Combines by just one point and have a two point lead over the third place Buckingham Aces. The Pontiacs and Buckingham hook up in the next game in Shawville this Friday.

The league standings are still as tight as ever, as Ottawa and Perth-Smith Falls who are tied for last spot are just 4 points back of Morrisburg.

The Pontiacs started the weekend off with a thrilling 3-2 victory over the Perth-Smith Falls Rideaus in Shawville's home opener.

First period goals by Bryan Murray and Terry Wendt and a third period marker by Carson Ryan provided the Pontiacs with their margin of victory.

The Rideaus goals came from Pete Wantrop and Al Gilfillion.

Jim Carmichael was outstanding in goal as the Pontiacs moved out of last place in the league standings. On Sunday Des Keon fired the winning marker as the Pontiacs dumped the Ottawa Nationals 4-2 in Ottawa.

The Pontiacs never trailed in the game as Carson Ryan connected after 1:17 of the first frame, and after Garry Goyer tied the game with Ottawa's first, Glen Richardson again sent Shawville ahead with a second period goal.

A goal by former pro Wayne Frietag again evened the count at 2-2 and set the stage for Keon's winner at 3:21 of the final stanza.

Ken Soucie scored the insurance goal for the Pontiacs as he broke in alone on a forward's delight, an empty net, as Ottawa had pulled their goalie in a desperate attempt to score.

Again the Pontiacs received standout goal-tending but this time from Brian Pappin who also received the benefit of some top-notch defensive play from the bluelines and front.

Tuesday night in Buckingham, Pontiacs outblasted the Aces 6-5 with Carson Ryan leading the way with a pair of goals. Terry Wendt, Ivan Saunders, Giles Mohns and Bob Newberry completed the scoring with singles. Bob Aube paced Buckingham with two goals, Bert Aube, Jacques Lanthier and Serge Talbot had singles.

Game time this Friday in Shawville is 9:00 p.m. against the Buckingham Aces.

Minor Hockey schedule now in full swing at Community Centre

Shawville's Minor Hockey president, Elburn Bean, was host at his home to an organizational meeting last Thursday evening.

Registration was 60 less than last year with the Thursday number being 109 boys. Final registration was held the following evening at the Fire Hall at which time a further number of boys joined up. The physical education director at the school notified all boys at the school of this final registration opportunity. Late registrations will be accepted by the president but must be accompanied by the fee and must be signed by the parents of the boy wishing to play.

The regular schedule of Minor Hockey games began last Saturday morning at seven o'clock.

Several matters were decided at the meeting which are of great importance. It was established that no boy would be permitted on the ice for a Minor Hockey game or practice without a helmet on his head. It was also emphasized that there must be a coach on hand for each team for each game and when a coach finds it impossible to attend he must arrange for another qualified coach to take his place. It is also the duty of the coach to have a referee at each game. There is a need for more volunteer referees and anyone willing to take this on should contact the president of the organization, Elburn Bean, who is also head coach of the Mosquito section.

Minor Hockey hours on Saturday are seven to two, and six-thirty to eight-thirty p.m.; from 5.30 to 8.30 p.m. Tuesday and Wednesday; and 5.30 to 7.30 p.m. Monday, Thursday and Friday for a total of twenty one hours each week.

Coaches are:

MOSQUITOES—
Elburn Bean, head coach
Llyal Bean
Ray Young
Dave Wilson

ATOMS—
Morley Hodgins, head coach
Paul Seguin
John S. Hodgins
Teddy Hayes

PEE WEES—
Doug Thomas, head coach
Allan Black
Murray Thompson
Bill Black

BANTAMS—
Royce Richardson, head coach
Carson Ryan
Vince Hamilton
Albert Armstrong

MIDGETS—
George Gionet
Bill Kuehl

JUVENILE—
Bryan Murray

HOURS—
21 to be allotted as follows:

MOSQUITOES—
Monday: 5.30—6.30 p.m.
Tuesday: 5.30—6.30 p.m.
Saturday: 12—2.00 p.m.

ATOMS—
Monday: 6.30—7.30 p.m.
Tuesday: 6.30—7.30 p.m.
Saturday: 10—12 noon

PEE WEES—
Wednesday: 5.30—8.30 p.m.
Saturday: 9.00—10.00 a.m.
Saturday: 2.00 to 3.00 p.m.

BANTAMS—
Tuesday: 7.30—8.30 p.m.
Thursday: 6.30—7.30 p.m.
Friday: 5.30—6.30 p.m.
Saturday: 8.00—9.00 a.m.
Saturday: 7.30—8.30 p.m.

MIDGETS—
Thursday: 5.30—6.30 p.m.
Saturday: 7.00—8.00 a.m.

NOTE — Pee Wees, Bantams and Midgets rotate the 7.00 a.m. hour every third week.

JUVENILE—
Friday: 6.30—7.30 p.m.

Figure skaters planning show with Follies

Once again the Shawille Lions Club is sponsoring Figure Skating Classes at the Community Arena. This year for the 3rd season, Joyce Moore has been engaged as instructress. The hours set aside for figure skating this season are from 4:30 p.m. to 7:30 p.m. on Saturdays.

The registration fee is $4.00 of which $1.00 covers the cost of costumes for the Show.

Registrations will take place on Saturday at the arena at 4:30 p.m. The skating classes are open to anyone (boys and girls) in the Pontiac. A particular welcome is put out to older girls of whom at least twenty four will form our Shawville Folliettes.

Plans for this season include a parade from downtown to the arena, followed by a matinee performance and the usual ev ening show. Another first for our Ice Show will be the crowning of a Follies Queen, details of which will be published at a later date.

LINDSAY, COSGROVE & ASSOCIATES
Consulting Engineers
Water Pollution Control, Water Supply, Sewerage
Industrial Waste Treatment, Roads, Bridges, Structures
Town Planning and Engineering Surveys.
Design, Estimates, Reports, Supervision.
Westmount, 35 York Street, Montreal 6 - - 489-8251

NEED HELP?

THE **Mapleflo** BRAND SYSTEM
takes the work out of sap gathering where help is hard to get, and top quality syrup is desired.

For more information, write to:

QUEBEC
Mr. W. Hughes
44 Dufferin Ave., P.O. Box 140
Waterloo, Quebec

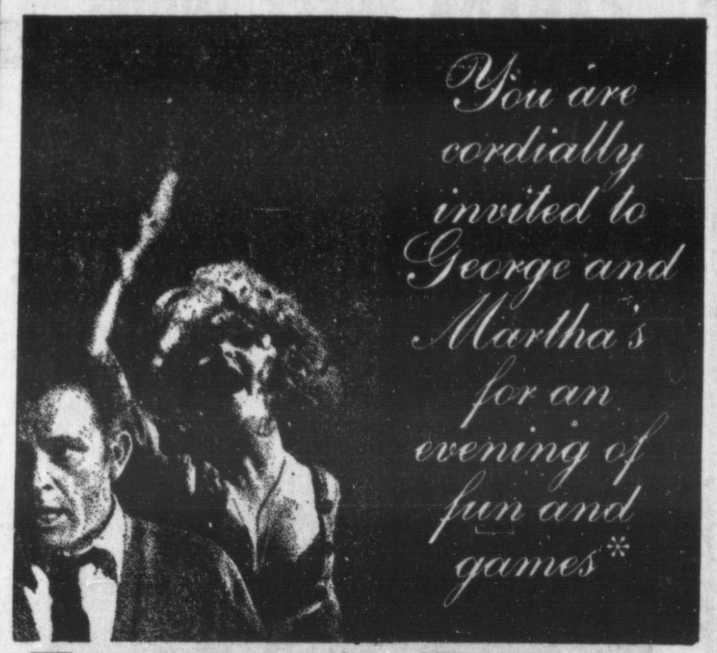
or

ONTARIO
3M Company
P.O. Box 2757, London, Ontario
Attn. Mapleflo Dept.

6671

O'BRIEN THEATRES
PEMBROKE — RENFREW

"6 - BIG DAYS - 6"
MONDAY to SATURDAY, JANUARY 9 - 14



ELIZABETH TAYLOR
RICHARD BURTON
IN ERNEST LEHMAN'S PRODUCTION OF EDWARD ALBEE'S
WHO'S AFRAID OF VIRGINIA WOOLF?
ADMITTANCE RESTRICTED TO PERSONS 18 YEARS OF AGE OR OVER

SPECIAL KIDDIES MATINEE
SATURDAY, JANUARY 14th
"SAMAR" - Technicolour
George Montgomery
PLUS Selected Short Subjects

Pontiac League Hockey Sunday Monday, Thurs.

Playing hockey on Sunday afternoons and also Monday and Thursday evenings at the Shawville arena is the six team Pontiac Intermediate League. The league consists of players not interested in taking on the challenges of the Senior St. Lawrence League but who nevertheless take their hockey very seriously.

Traditionally, this is the hardest fighting league in the area and games are so avidly followed by fans that it would sometimes seem a whole town is in Shawville to cheer its team. Carloads, busloads and truckloads of followers have been seen to raise such a din at Pontiac League games that even the referee's whistle couldn't be heard.

In the Pontiac League this year are teams from Fort Coulonge, Campbell's Bay, Calumet Island, Bryson, Shawville and Quyon. Billy Mousseau of Campbell's Bay is the President of the League and from him will be received frequent reports on the League standings to date which will all be published as received in The Equity.

BEECHGROVE BOWLING

Beechgrove Bowling Association standings to Dec 22, 1966.

LATE—
Men's High Cross—
Lorne Brady 657
Ladies High Cross—
Flo Davis 612
Men's High Single—
Lorne Brady 280
Ladies High Single—
Flo Davis 256

EARLY—
Ladies High Single—
Peggy Merrifield 241
Ladies High Cross—
Peggy Merrifield 595
Men's High Single—
Gary Merrifield 301
Men's High Cross—
Sandy Burke 670

Ministers plan April crusade

The Clarendon and District Ministerial Association plans to hold an "Invitation to Live Crusade" with the Anglican evangelist Rev Marwood Patterson of Toronto, during the week of April 14 to 23 in the Shawville United Church. The plan includes a large inter church choir to take part in the venture.

ONCE - A - YEAR
Clearance
Fleet Street Custom Tailored Suits
79.90
Reg. 95.00 - Buy 2 for 155.00 and SAVE 35.00
It's your once-a-year opportunity to acquire a Fleet Street suit at an unusually low price. Our regular suitings must be cleared to make room for new Spring fabrics. Every suit is individually hand cut and custom tailored in the famous Fleet Street manner to your exact measurement and style preference. Choose from a wide range of patterns and colors, but choose early while there is still a good selection.

TIP TOP TAILORS
Fraser's
CLOYNES SHOPS LTD.
Phone 647-2760 - SHAWVILLE

NOTE: Starting Now Our Store Will Be
CLOSED MONDAYS
Open Daily Tuesday through Saturday